



# Burgheimer Zwoaring

## 10.000 Häuser-Programm

Kostenlose Energiesprechstunde

Seite 6

## Krönung der Maikönigin

Einladung

Seite 8

## Streiflichter

aus dem Gemeindeleben

Seite 17 + 19



**Inhaltsverzeichnis**

Gemeindeinformation	02
Aus dem Bürgerbüro	05
Wertstoffhöfe	06
10.000 Häuser-Programm	06
Neues aus dem Rathaus	07
Krönung der Maikönigin	08
Wir füreinander	08
Editorial/Impressum	11
Neues von der HGV	11
Der Maikäfer	11
Notdienste	13
Gottesdienste	15
Streiflichter	17/19
Naturecke	27
Firmenspiegel	30/31

**Öffnungszeiten Rathaus**

Verwaltung des Marktes Burgheim

<b>Montag</b>	<b>08.00 – 12.30 Uhr</b> <b>14.00 – 16.00 Uhr</b>
<b>Dienstag</b>	<b>08.00 – 12.30 Uhr</b>
<b>Mittwoch</b>	<b>08.00 – 12.30 Uhr</b>
<b>Donnerstag</b>	<b>08.00 – 12.30 Uhr</b> <b>14.00 – 18.00 Uhr</b>
<b>Freitag</b>	<b>08.00 – 12.30 Uhr</b>



**Veranstaltungskalender Mai/Juni 2016**

**Veranstaltungen Mai 2016:**

14.05.16 – 19.05.16 SAV Burgheim	Jugendzeltlager Mooser Weiher	
17.05.16 Seniorenclub Burgheim	Treffen im Gasthaus Bräustüberl	14.00 Uhr
17.05.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	wöchentliche sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt	19.00 Uhr
18.05.16 Pfarreiengemeinschaft Burgheim	Seniorenausflug	14.00 Uhr
22.05.16 Flohmarktteam MC	Flohmarkt am Nettoparkplatz	07.00 Uhr
22.05.16 FC Illdorf	Saisonabschlussfeier	17.30 Uhr
24.05.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	wöchentliche sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt	19.00 Uhr
27.05.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	mtl. Abendradtour	18.30 Uhr
29.05.16 Soldaten- u. Kameradschaftsverein Straß	Soldatenwallfahrt in Baar	
31.05.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	wöchentliche sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt	19.00 Uhr

**Veranstaltungen Juni 2016:**

04.06.16 FFW Burgheim	Floriansfest im Feuerwehrgerätehaus Burgheim	18.00 Uhr
05.06.16 Pfarreiengemeinschaft Burgheim	Pfarrfest in Straß	
07.06.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	wöchentliche sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt	19.00 Uhr
10./11.06.2016 FC Illdorf	Grümpeltunier	
11.06.16 Schloß Straß	Lesung mit Frau Götz	14.30 Uhr
14.06.16 Seniorenclub Burgheim	Treffen im Gasthaus Brucklachner	14.00 Uhr
14.06.16 Radfahrerverein 1899 Burgheim	wöchentliche sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt	19.00 Uhr
18.06.16 TSV Burgheim	Viva Brasil	21.00 Uhr

**Jeden Dienstag ab 19.00 Uhr sportliche Abendradtour, Start: Kellerwirt**  
**Jeden 1. Sonntag im Monat: Feuerwehr-Frühshoppen ab 09.15 Uhr im Feuerwehrhaus Straß**  
**Krabbelgruppe Burgheim trifft sich jeden 2. Freitag (ungerade Woche) im Pfarrzentrum Burgheim**

**Bekämpfung des Eichenprozessionsspinners**

Mit Beginn der Vegetationszeit ist wieder mit dem Auftreten des Eichenprozessionsspinners zu rechnen. Eine wirksame und kostengünstige Bekämpfung ist nur im ersten und zweiten Larvenstadium – ca. Ende April bis Mitte Mai – möglich.

Mittels Spezialvernebelungsverfahren werden alle gefährdeten Bäume im Bereich des Marktes Burgheim behandelt. Sollten Sie trotz der Schutzmaßnahmen einen Befall feststellen, melden Sie dies bitte umgehend an Frau Habermeyer (bauamt@burgheim.de).

**Telefonverzeichnis Markt Burgheim**

**Herr Böhm, 1. Bürgermeister**  
(08432) 94 12-0

**Frau Basener, Geschäftsleitung**  
(08432) 94 12-13, geschaeftsleitung@burgheim.de

**Frau Etsberger, Bürgerbüro, Renten- u. Sozialamt, Friedhofsverwaltung**  
(08432) 94 12-18, buergerbuero@burgheim.de

**Herr Gutjahr, Kasse**  
(08432) 94 12-14, kasse@burgheim.de

**Frau Habermeyer, Hauptamt**  
(08432) 94 12-16, maria.habermeyer@burgheim.de

**Herr Hackenberg, Bürgerbüro**  
(08432) 94 12-11, verwaltung@burgheim.de

**Herr Hauber, Bauamt**  
(08432) 94 12-29, bauamt@burgheim.de

**Frau Mayer, Hauptamt, Kasse**  
(08432) 94 12-26, kasse@burgheim.de

**Frau Müller, Kasse**  
(08432) 94 12-27, kasse@burgheim.de

**Frau Wuka, Bürgerbüro u. Personalverwaltung**  
(08432) 94 12-17, buergerbuero@burgheim.de



**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

im Eishockey-Sport dauert ein Drittel 20 Minuten. Anders als beim Fußball wird die Zeit bei Spielunterbrechungen angehalten. Das bedeutet, dass ein Drittel in Wirklichkeit über etwa 30-35 Minuten geht. Das Leben ist erbarmungsloser und nimmt keine Rücksicht auf Unterbrechungen: Das erste Drittel dieses Jahres ist vorbei.

Mangelnde Rücksicht - das beobachten wir oft im Umgang mit unserer Umwelt. So auch, als der Bagger seine Schaufel ins Erdreich des neuen Radwegs in der Bertoldsheimer Straße gesteckt hat. Bauschutt, Asphalt und Beton kamen zum Vorschein. Das war halt damals so! - hört man meist. Die Umwelterziehung in Schulen und Kindergärten ist so gut wie noch nie. Dennoch wurde den Kindern und Jugendlichen beim diesjährigen „Ramadama“ schon sehr bald klar, dass es viele Menschen gibt, die auch heute noch rücksichtslos gegenüber unserer Umwelt sind. Was von den fleißigen Helfern gefunden wurde, lesen Sie ein paar Seiten weiter hinten in dieser Ausgabe. Ich möchte mich ganz herzlich für dieses Engagement zu unser aller Wohl bedanken. „Vergelt's Gott!“ an alle Teilnehmer und die Organisatoren der Aktion, allen voran dem 1. Kommandant der FFW Burgheim, Anton Gutjahr.

Apropos Rücksicht: Ich möchte alle Burgheimer bitten, sich vor Augen zu führen, wie belastend es für die dortigen Anwohner ist, wenn trotz Straßensperrung durch die sehr beengte Umleitungsstrecke in Straß gefahren wird. Deshalb meine große Bitte: Fahren Sie doch an der Anschlussstelle Burgheim auf die B 16. Werfen Sie ihre Bequemlichkeit über Bord und nehmen die wenigen Meter Umweg in Kauf. Die Straßer Anlieger werden es Ihnen danken!

**Mit rücksichtsvollen Grüßen**  
**Ihr Michael Böhm, Erster Bürgermeister**

**Bauschutt – Fund beim Radwegebau**

„Die Vergangenheit holt ein immer wieder ein.“ Ein Sinnspruch, heute aktueller denn je. So auch beim Radwegebau in der Bertoldsheimer Straße. Was in den 70ern achtlos beim Auffüllen des Grabens entsorgt wurde, trat bei den aktuellen Baumaßnahmen wieder zutage: Bauschutt, Asphaltbrocken, Betonfundamente. Das Material kann nicht einfach abgelagert, sondern muss fachgerecht entsorgt werden. Kostenpflichtig, versteht sich. Mit dem Bau des Radwegs wurde am 13. April 2016 begonnen und er kann spätestens Mitte Mai seiner Bestimmung übergeben werden.



„Von allen Seiten umgibst du mich und hältst deine Hand über mir.“ (Psalm 139,5)

## Heilgebets-Meditation

Tun Sie etwas Gutes für sich,  
für IHREN Körper,  
für IHREN Geist,  
für IHRE Seele.

**Nächste Termine:**  
14.06.16 und 15.06.16

**Beginn:** jeweils um 19:00 Uhr  
**Veranstaltungsort der Meditation:**  
Falkenstr. 4 • 86666 Burgheim  
**Anmeldung bei:**  
Gabriele Grillmeier  
Heilpraktikerin  
Tel.: 08432 1392  
Mobil: 0174 4259067

**Die Gemeindekasse weist auf die Fälligkeit folgender Abgaben hin:**

Abgabeart	Rate	fällig am
Grundsteuer	2. Rate 2016	15.05.2016
Gewerbesteuer	2. Rate 2016	15.05.2016
Hundesteuer	Jahresbetrag	15.05.2016

Die o. g. Abgaben werden zu den genannten Fälligkeitsterminen abgebucht. Sollten Sie uns keine Einzugsermächtigung erteilt haben, bitten wir um pünktliche Überweisung unter Angabe der Abgabeart und der Personen-Kenn-Nummer (PK-Nr.)

**Osterbrunnen Leidling – Richtigstellung**

Wir bitten um Entschuldigung, der Fehlerteufel hat im letzten „Zwoaring“ zugeschlagen: Der Osterbrunnen Leidling wurde von den Leidlinger Bastelfrauen gestaltet und nicht durch den Gartenbauverein.

**Rentensprechtag im Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen**

**Termine:**

25.05.2016	08.06.2016	15.06.2016	22.06.2016
------------	------------	------------	------------

Terminvereinbarung unter der **kostenfreien Telefon-Nr. (0800) 6789-100 (8.30 – 12.00 Uhr)**.

Bitte halten Sie Ihre Versicherungsnummer bereit.



**Veranstaltungen im HAUS im MOOS,**  
Kleinhohenried 108, Karlshuld  
Tel. (08454) 95-205 • Fax: (08454) 95-207

Nähere Infos, Anmeldung und Gebühren bitte  
im Haus im Moos erfragen oder unter  
[www.haus-im-moos.de](http://www.haus-im-moos.de)

**Öffnungszeiten** der Donaumoos-Umweltbil-  
dungsstätte mit Freilicht- und Heimatmuseum  
im HAUS im MOOS in Kleinhohenried mit den  
Erlebniswegen:

**Öffnungszeiten Sommer**  
20.03.2016 – 31.10.2016

**Mo. – Fr. 08.00 – 17.00 Uhr**  
**Sa. 13.00 – 17.00 Uhr**  
**So., Feiertag 11.00 – 17.00 Uhr**

## Veranstaltungen

**Ausstellung „Faszination Moor“**  
04.06. – 31.08.2016

**Eröffnung: 04.06., 11.00 Uhr**

**Zielgruppe:** die gesamte Bevölkerung,  
Kommunalpolitiker, Landnutzer, Natur-  
schützer, Schüler, Lehrer

**Gebühr:** regulärer Eintritt

**Kooperation:** Landesanstalt für Umwelt  
(LFU), Augsburg

## Donaumoosfestival

04.06., 11.00 – 18.00 Uhr

05.06., 10.00 – 18.00 Uhr

**Zielgruppe:** Jung und Alt aus der Region  
und darüber hinaus

**Gebühr:** regulärer Eintritt; (Material-  
Gebühren bei Einzelaktionen)

**Ort:** HAUS im MOOS, gesamtes Gelände  
und Rosinger Hof

**Kooperation:** Kulturhistorischer Verein  
Donaumoos, Geflügelzuchtverein Königs-  
moos, Vogelschutz- und Zuchtverein Karls-  
huld, Jägervereinigung Schrobenshausen,  
Jagdschutzverein Neuburg u.v.a.

## Florales Gestalten – Körperschmuck

11.06., 14.00 – 18.00 Uhr

**Mitzubringen:** Scharfes Messer,  
Gartenschere

**Gebühr:** 20,- € inkl. Material

**Ort:** HAUS im MOOS

**Anmeldung:** bis 21.04.2016

**Referent:** Franz Wieland, Meisterflorist

**Kooperation:** Kreisfachberatung für  
Gartenkultur und Landespflege

## Gehwegparken – nur eine Unsitte?

Wer sich schon einmal mit dem Kinderwagen zwischen Hauswand und Auto durchschlängeln oder gar mit dem Kind an der Hand auf die Straße ausweichen musste, weiß ein Lied davon zu singen: Gehwegparker. Spätestens dann, wenn es beim Ausweichen auf die Fahrbahn zu einer gefährlichen Situation kam, kommen unsere Mitbürger mit dem Thema Gehwegparker sozusagen hautnah in Berührung.

Manche Fahrzeugführer parken mit zwei Rädern oder gar der ganzen Fahrzeugbreite auf dem Gehweg. Vielleicht wollen sie den fließenden Verkehr nicht behindern oder befürchten einen abgefahrenen Außenspiegel? Eventuell handeln sie aber einfach aus Unachtsamkeit, Eile oder schlicht Bequemlichkeit: „Ich geh' doch nur kurz zur Bank, zur Post, zum Bäcker...“. Erpapt?

Auch in Burgheim ist dieses Verhalten leider immer wieder zu beobachten. Gefährlich wird es auch für Kinder, die mit ihren Lauf- oder Fahrrädern auf dem Bürgersteig fahren. Was viele nicht wissen: Kinder bis zum vollendeten achten Lebensjahr müssen und ältere Kinder bis zum vollendeten zehnten Lebensjahr dürfen mit Fahrrädern Gehwege benutzen (§ 2 Abs. 5 StVO).

Doch nicht nur für Eltern und Kinder, auch für ältere Menschen mit Gehhilfen und vor allem Rollstuhlfahrer oder gar blinde Menschen entstehen Gefahrensituationen, wenn sie wegen des blockierten Gehwegs auf die Straße ausweichen müssen. Gleiches gilt natürlich auch umgekehrt: Mitunter ist ihr Verhalten für den fließenden Verkehr nicht rechtzeitig zu erkennen. Das Überwinden der Bordsteine an nicht abgesenkten Stellen birgt weitere Risiken für sie. Trotzdem parken viele Autos wie selbstverständlich auf dem Gehweg und nicht, wie eigentlich vorgeschrieben, auf der Straße.

Gehwegparken ist also mehr als eine schlechte Angewohnheit: Es ist schlicht verboten! Rechtlich geregelt ist das in der StVO § 12.

Zur Ahndung von Verstößen (Parken auf Gehweg oder Radweg) gelten bundesweit folgende Verwarnungsgelder:

Parken auf Geh- oder Radwegen	20 Euro
... mit Behinderung	30 Euro
... länger als eine Stunde	30 Euro
... zusätzlich mit Behinderung	35 Euro

Betrachtet man zuletzt noch die dauerhafte Schädigung der Gehwege durch das Befahren mit Kraftfahrzeugen, betrifft das Problem eigentlich fast jeden Bürger. Denn im Gegensatz zu Straßen sind Gehwege aufgrund des Unterbaus nicht dazu geeignet, befahren zu werden. Schäden müssen aufwendig instand gesetzt werden. Die Kosten trägt die Gemeinde und letztlich jeder Burgheimer Steuerzahler.

Dort, wo das Parken auf Gehwegen nicht ausdrücklich durch Verkehrszeichen oder Bodenmarkierungen erlaubt ist, sollte man sich als Autofahrer immer daran erinnern:



**Im Zweifel auf der Straße parken** und zwar in Fahrtrichtung rechts, unmittelbar neben dem Bordstein. Denken Sie bitte bei Ihrer nächsten Parkplatzsuche besonders an die schwächeren Verkehrsteilnehmer, für die der Gehweg auch gedacht ist: für Fußgänger. Und um das Stichwort „Rücksicht“ aus dem Vorwort unseres Ersten Bürgermeisters aufzugreifen:

**Mit etwas mehr Rücksicht und Vorsicht kommen alle besser an!**

## DANKESCHÖN...

...sagen wir den Spielern des SV Straß für die Spende von 500 Euro.

Wir haben für das Geld einen Fotoapparat und Magnet-Bausteine, mit denen schöne Häuser, Burgen und Fahrzeuge gebaut werden können gekauft. Mit dem Fotoapparat dürfen die älteren Kinder selbst den Tagesablauf fotografieren. Diese Fotos können die Eltern in unserem digitalen Bilderrahmen anschauen. So haben Eltern, Kinder und Erzieherinnen sehr viel Spaß damit. Nochmals vielen Dank!

Das Team des Kindergarten Spatzennest in Straß



## Bücherei Burgheim

Donauwörther Str. 2 • 86666 Burgheim  
Tel. (0 84 32) 94 12 25 • E-Mail: [buecherei@burgheim.de](mailto:buecherei@burgheim.de) • [www.burgheim.de](http://www.burgheim.de)

Mach Dir einfach selbst eine Freude, bevor du so lange wartest, dass es ein Anderer tut.

Christian Lenz

## BUCHTIPP des Monats:



**In der ersten Reihe sieht man Meer**  
Volker Klüpfel, Michael Kobr

Teutonengrill trifft Dolce Vita

Mensch, war das schön: Im Morgengrauen ging's los, eingepfercht auf der Rückbank der vollbeladenen Familienkutsche. Zehn Stunden Fahrt an die Adria, ohne Klimaanlage und Navi, dafür mit Modern Talking aus dem Kassettenradio. Am Strand ein Duftgemisch aus Tiroler Nussöl und Kläranlage, und statt Cappuccino gab's warme Limo. Willkommen zurück im Urlaubsparadies der 80er Jahre.

Darin findet sich Familienvater Alexander Klein wieder, als er über einem Fotoalbum einnickt und als pickliger Fünfzehnjähriger erwacht - dazu verdammt, die Italien-Premiere seiner Jugend noch einmal zu erleben. Und zwischen Kohlrouladen und Coccobellomann die beste Zeit seines Lebens hat.

*Machen Sie sich selbst eine Freude mit einem guten Buch aus Ihrer Bücherei - wir freuen uns auf Ihren Besuch!*  
Ihr Bücherei-Team

Öffnungszeiten:	vormittags	nachmittags
<b>Gemeindebücherei Tel.: (08432) 9412-25</b>		
Montag	---	16.00 Uhr – 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 Uhr – 11.00 Uhr	16.00 Uhr – 18.00 Uhr
Freitag	---	17.00 Uhr – 18.30 Uhr
<b>Schulbücherei Tel.: (08432) 9409-306</b>		
Mo., Di., Mi., Do.	07.25 Uhr – 07.45 Uhr	(nicht während der Ferien!)

## Ramadama 2016



Seit nunmehr 16 Jahren unterstützen die Vereine den Markt Burgheim bei der alljährlichen Landschaftssäuberungsaktion. Am 16.04.2016 halfen bei leichtem Regenwetter die Jugendgruppen der Feuerwehren aus Burgheim, Kunding und Straß-Moos, der Sportanglerverein Burgheim, der TSV Burgheim sowie die Kath. Landjugend Ortlfing-Biding die Fahrbahnrande und Uferstreifen von Unrat zu säubern. Neben einer Unmenge an Flaschen fanden sich Autoreifen, Autobatterien, Zeitungen und Essensverpackungen.

## Büroeinrichtung abzugeben



Gebrauchte Büroeinrichtung (6teilig, zerlegt) gegen Höchstgebot abzugeben (3,90 m bzw. 1,50 m x 2,18 m).

Ansprechpartner ist Frau Habermeyer ([Bauamt@burgheim.de](mailto:Bauamt@burgheim.de))

## Aus dem Bürgerbüro

### Geburten

**12.03.2016** Pickhard Luis Engelbert, Burgheim  
**17.03.2016** Stöckl Ida Marie, Ortlfing/Biding  
**22.03.2016** Löffler Noah Matteo, Burgheim  
**31.03.2016** Weiss Lena Sophie, Leidling

### Eheschließungen

**29.04.2016** Streitl Marion und Stöckl Christian, Ortlfing/Biding

### Sterbefälle

**28.04.2016** Schuster Sophie, Burgheim/GT Straß

! Falls Sie eine Veröffentlichung wünschen, melden Sie sich  
• bitte im Bürgerbüro.

## Vortragsabend „Islam und Christentum – Zwei Weltreligionen im Vergleich“

Auf Initiative von Erstem Bürgermeister Michael Böhm und dem Referenten Heinz Enghuber lädt die Hanns-Seidel-Stiftung (HSS) zu einem spannenden Seminar ein, dessen Thema nicht besser in die aktuelle Diskussion passen könnte: Islam und Christentum – Zwei Weltreligionen im Vergleich. Unterschiede und Gemeinsamkeiten.

In einem Exkurs geht der Referent, Dipl. Politologe Karst Pfeifer aus München auf die Position der Frauen im Islam ein.

Termin der Veranstaltung ist der 30.05.2016 um 19.00 Uhr; das Seminar findet im Gasthaus „Zur Pfalz“ in Burgheim statt; eingeladen ist jede(r) Interessierte.

Eine neue Unsitte stellten die „Saubermacher“ am Lärmschutzwall in der Brunnthalsiedlung fest: Hundekot, fein säuberlich in Tüten verpackt, wurde nicht in dem dafür vorgesehenen Behälter, sondern im Gebüsch entsorgt.

Als kleines Zeichen des Dankes an alle Helfer wurde abschließend im Bauhof Brotzeit gemacht.



## Wertstoffe



### Burgheim

Mittwoch 17.00 – 19.00 Uhr  
Samstag 09.00 – 12.00 Uhr  
(Annahme von Sperrmüll- und Elektronik-Schrott)

## Problemmüllsammlung

Burgheim, Donauwörther Str. 22  
(am Leitenbach)  
14.05.2016 • 09.30 – 10.30 Uhr

## VERSCHIEBUNG DER MÜLLABFUHR

Montag, 16.05.2016 verlegt!  
Dienstag, 17.05.2016

## Müll- und Windelsäcke

Größe	Abfallgefäß	Gebühr
60l	Restmüll-Sack	5,00 €/Sack
60l	Restmüll-Sack für Windeln	50,00 €/Rolle (25 Stück)

Der Windsack ist identisch mit dem 60 l Restmüllsack (gleiche Farbe, gleiche Form, gleiche Größe, gleicher Aufdruck). Der Windsack hat zusätzlich ein Zugband. Die Ausgabe des Windsackes erfolgt ausschließlich in Rollen zu 25 Stück zum Preis von 50,00 €. Der Windsack wird neben die Restmülltonne gestellt und zusammen mit dieser geleert.

### Wer erhält den Windsack?

#### 1. Kleinkinder

Eltern von Kleinkindern bis 2 Jahren (=24 Monaten) erhalten den vergünstigten Restmüllsack. Für Kleinkinder gibt es **pro Kind** bis zu zwei Rollen. Es gibt aber keine weiteren vergünstigten Säcke.

#### 2. Pflegebedürftige Personen: (von 0 – 99)

Menschen mit einer nachgewiesenen Inkontinenz erhalten **pro Jahr** zwei Rollen. Es gibt keine weiteren vergünstigten Säcke.

## Fragen?

Bei Problemen mit der Leerung Ihrer Abfallgefäße stehen Ihnen folgende kostenfreie Hotlinenummern zur Verfügung:

### Biomülltonne:

Tel. (0800) 6126666

### Restmülltonne und Gelbe Tonne:

Tel. (0800) 1004337

## Kostenlose Energiesprechstunde „10.000 Häuser-Programm“

Der Verein „Energie effizient einsetzen e.V.“ bietet in Neuburg und Schrobenhausen jeweils donnerstags zwischen 16:00 Uhr und 19:00 Uhr kostenlose Energiesprechstunden an. Vor Ort stehen kompetente Energieberater jeweils 45 Minuten lang für alle Interessierten zur Verfügung.

Der Energieberater nimmt sich Zeit für Einzelgespräche, um über Einzelmaßnahmen der Gebäudesanierung unter Berücksichtigung eines sinnvollen Gesamtkonzeptes zu beraten. Auch zu Förderprogrammen von Bund, Ländern und den Gemeinden wird Auskunft geben, um einen ersten Überblick über die Rentabilität von Renovierungen zu schaffen. Wer sich beraten lassen möchte, kann sich unter Telefon (08431) 644048 oder unter info@e-e-e.eu anmelden.

In den Beratungen erhalten interessierte Bürgerinnen und Bürger zum Beispiel ausgiebige Informationen über aktuelle staatliche Förderungen wie zum Beispiel das „10.000 Häuser-Programm“. Dabei stehen vor allem Neubauten

und Renovierungen im Fokus. Mit effizienten und fortschrittlichen Heizungen und Gebäudesystemen soll auch der Klimaschutz verbessert werden. Die aktuellen Förderungen sind mit dem Programm kombinierbar – es gibt also zusätzliches Geld vom Freistaat.

Mitgebracht werden sollten Pläne des Gebäudes, der Energieverbrauch und die Energiekosten für Strom und Heizung, ein Kaminkehrerprotokoll und evtl. nützliche Fotos.

### Nächste Termine:

- Donnerstag, 19. Mai 2016, Rathaus Schrobenhausen
- Donnerstag, 06. Juni 2016, Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen
- Donnerstag, 16. Juni 2016, Rathaus Schrobenhausen
- Donnerstag, 07. Juli 2016, Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen
- Donnerstag, 21. Juli 2016, Rathaus Schrobenhausen

## Sophie Schuster wurde 110 Jahre

Wer kann schon von sich behaupten, auf mehr als ein ganzes Jahrhundert zurückblicken zu können? Eine Einwohnerin Burgheims konnte es und war für kurze Zeit vermutlich die älteste Einwohnerin Bayerns: Frau Sophie Schuster!

Am 7. April 2016 feierte sie ihren 110. Geburtstag im Seniorenheim Straß, wo sie seit neun Jahren lebte. Zu ihrem außergewöhnlichen Jubiläum kamen Familie, Besucher und Pflegekräfte zusammen und ließen Frau Schuster mit einem gemeinsamen Geburtstagsständchen hochleben. Herzlich gratulierten auch Erster Bürgermeister Michael Böhm, Pfarrer Werner Dippel sowie der Stellvertreter des Landrats Herr Alois Rauscher. Leider verstarb Frau Schuster am 28. April 2016,

nur wenige Wochen nach ihrem besonderen Tag. Die aufrichtige Anteilnahme des Marktes Burgheim gilt besonders der Familie, sowie allen Verwandten und Freunden.



Foto: Herr Rein, Donaukurier

## Kunstaussstellung



„WoBaDu – Lehn´ dich zurück und hole aus der Natur jene Kraft, welche zum Zweck der Erhebung deines Geistes zu Gott notwendig ist.“

Ein Zitat aus der Installation von Gerhard Brandl aus Leidling im Rahmen der Kunstaussstellung ART EXPERI-

MENT STRUKTUREN der städtischen Galerie im Rathausfletz Neuburg/Donau. Die Ausstellung ist bis 16. Mai 2016 geöffnet: Donnerstag und

Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr, Samstag, Sonntag und an Feiertagen von 11.00 – 19.00 Uhr. Der Eintritt ist frei.



## Sitzung des Marktgemeinderates vom 14.04.2016

### Bauanträge

- Zur Errichtung eines Einfamilienhauses mit Garage in Dezenacker erteilt der Marktgemeinderat sein gemeindliches Einvernehmen.

### Radwegbau Ortlfing-Dezenacker/Ortlfing-Biding

Der Markt Burgheim plant den Bau eines Radweges parallel zur Kreisstraße ND 16 zwischen Burgheim und dem Ortsteil Dezenacker. Wünschenswert wäre, den Radweg parallel zur Kreisstraße ND 16 zwischen den Ortsteilen Ortlfing und Dezenacker zu realisieren. Für den gesamten Bereich ist der Grunderwerb allerdings noch nicht gesichert. Auch die Frage der Trassenführung ist aus fachplanerischer Sicht noch nicht geklärt. Lässt sich der gesamte Radweg vorerst nicht realisieren, soll zumindest in einem ersten Bauabschnitt der Radweg zwischen Ortlfing und Biding geplant und errichtet werden.

Der Gemeinderat beauftragt die Verwaltung, für die Erstellung einer Vorstudie ein geeignetes Planungsbüro zu beauftragen.

### Bundesverkehrswegeplan 2030

Am 06.04.2016 fand die Regionalkonferenz der CSU-Landesgruppe zum Bundesverkehrswegeplan 2030 (BVWP) statt. Der Markt Burgheim hat im Zuge der Recherche zur Entwicklung im Norden Burgheims die aktuelle Sachlage „Mehrspuriger Ausbau der B 16“ beleuchtet.

Die Notwendigkeit, sich mit dem mehrspurigen Ausbau der B 16 im Gemeinderat zu befassen, ergibt sich aus zahlreichen Aspekten heraus: Verkehrspolitisch, wirtschaftlich, ökonomisch, bauleitplanerisch etc.

Der Marktgemeinderat bekräftigt einstimmig, dass die Fortführung des mehrspurigen Ausbaus vom Kreisverkehr Neuburg bis zur Anschlussstelle bei Donauwörth als notwendig erachtet wird. Gleichzeitig wurde beschlossen, den mehrspurigen Ausbau in die künftigen Ortsplanungen des Marktes Burgheim einzubeziehen. Dies betrifft insbesondere die Situierung des derzeit geplanten Gewerbegebietes, die Einbeziehung der B 16-Planung in die Bauleitplanung generell (bspw. Flächennutzungsplan), Planungen hinsichtlich kreuzungsfreier Anschlussstellen in Burgheim etc.

### Interkommunale Zusammenarbeit (iKommZ) – Verfahrensstand April 2016

Ausgehend von der bestehenden ARGE Urdonautal haben sich die neun Gemeinden

Bergheim · Burgheim · Dollnstein · Ehekirchen · Nassenfels · Oberhausen · Rennertshofen · Rohrenfels · Wellheim

in Anbetracht der stetig ansteigenden Anforderungen zum Ziel gesetzt, künftig verstärkt zusammenzuarbeiten. Zur Auswahl möglicher Themenfelder und die Wahl der richtigen Unternehmensform oder Kooperationsart, Klärung steuer- und wirtschaftsrechtlicher Aspekte, usw., benötigen die Kommunen eine fachkundige Beratung.

Für interkommunale Zusammenarbeit stellt der Freistaat Bayern Fördergelder zur Verfügung. Zwei wesentliche Voraussetzungen sind dabei

- a) ein Einsparpotenzial von mindestens 15 Prozent sowie
- b) der innovative Ansatz der Zusammenarbeit.

Der Marktgemeinderat erteilt sein grundsätzliches Einverständnis zur interkommunalen Zusammenarbeit und beauftragt den Ersten Bürgermeister und die Verwaltung mit der Durchführung der notwendigen Maßnahmen.

### Freiwillige Feuerwehr Illdorf – Einführung der Handyalarmierung

Die Freiwillige Feuerwehr (FFW) Illdorf bemängelt, dass die Sirene in Teilen des Ortes bei bestimmten Windverhältnissen nicht zu hören ist. Die Situation sei nicht neu und war bereits früher einmal an die Gemeinde Burgheim herangetragen worden.

Eine günstigere Abhilfemöglichkeit als der Tausch der bestehenden oder die Errichtung einer zusätzlichen Sirene (Kosten ca. 12.000 bis 15.000 Euro) ist die sog. Handyalarmierung. Der Marktgemeinderat beschließt, von der Aufstellung einer weiteren Mastsirene in Illdorf Abstand zu nehmen und die zusätzliche Handyalarmierung für alle Ortsteile mit einem eigenen Unter-Account einzurichten.

### Zuschussantrag – TSV Burgheim – Erwerb eines Rasentraktors

Der Marktgemeinderat gewährt dem TSV Burgheim für die Ersatzbeschaffung des entwendeten Rasentraktors einen Zuschuss in Höhe von 9.502,14 Euro.

### Verschließen der Montagegrube im Feuerwehrgerätehaus Burgheim

Die vorhandene Montagegrube der FFW Burgheim ist 1,25 Meter breit, was dazu führt, dass die Mehrzahl der Feuerwehrfahrzeuge nicht über der Montagegrube abgestellt werden kann. Derzeit steht das LF 16/12 über der Grube. Die Montagegrube ist für künftig zu beschaffende Fahrzeuge – aktuell das bereits beauftragte HLF 20 – zu breit und muss folglich geschlossen werden. Zur Verfüllung der Montagegrube im Feuerwehrgerätehaus Burgheim ging der Auftrag an den günstigsten Anbieter.

### Annahme einer Spende für die Kindertageseinrichtungen des Marktes Burgheim

Der Annahme der folgenden Spenden wurde zugestimmt: Herr Manfred Steitz, Spende in Höhe von 1.000 Euro zur Förderung der drei Kindertagesstätten des Marktes Burgheim. Der Marktgemeinderat und die Kindertageseinrichtungen danken Herrn Steitz ganz herzlich für sein Wohlwollen!

## Freudiger Anlass an einem sonnigen Sonntagmorgen

Am 10. April 2016 gratulierten Erster Bürgermeister Michael Böhm und Gemeinderat Rudi Meßmer unserem ehemaligen Gemeinderat Franz Martin aus Kunding zu dessen 85. Geburtstag.

Herr Martin war von 1984 bis 1990 Ortssprecher von Kunding.



Die Kath. Pfarrkirchenstiftung St. Stephan sucht für den **Kindergarten Wirbelwind in Walda** zum nächstmöglichen Termin bzw. ab 01.09.2016

**zwei Kinderpfleger/innen**

in Teilzeit (25-30 h/Woche), vorerst befristet.

**Wir erwarten**

- Ausbildung als Kinderpfleger/-in
- Flexibilität und Motivation
- Kommunikations- und Teamfähigkeit
- Identifikation mit den Grundsätzen der Kath. Kirche

**Wir bieten**

- ein aufgeschlossenes Team und ein angenehmes Betriebsklima
- Kindergarten mit großem und attraktiven Garten
- offenes Konzept
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Vergütung nach ABD, ähnlich TVöD

**Bewerbungen bis zum 27.05.2016 an:**

Kath. Pfarramt St. Stephan  
Hauptstraße 6, 86676 Ehekirchen  
Email: pg.ehekirchen@bistum-augsburg.de

**Krönung der Maikönigin 2016/2017**

Die Maibaum-Freunde Neuburg-Schrobenhausen mit Lechgebiet e.V. krönen am

**Sonntag, den 29. Mai 2016**

ihre neue Maikönigin 2016/2017 und verabschieden die amtierende Maikönigin Heike I.

Was wir verraten können: Die neue Maikönigin ist sozusagen „irgendwie mit der Gemeinde Burgheim verbandelt“. Deshalb ist es uns eine besondere Freude und Ehre, die neue Königin an diesem Tag ein Stück auf den ersten Schritten ihrer einjährigen Regentschaft begleiten zu dürfen.



Foto: privat  
Das Foto zeigt natürlich nicht die neue Maikönigin.

**Aus dem Programm:**

- ab 12.00 Uhr: Eintreffen der Teilnehmer in Schönesberg
- ca. 13.30 Uhr: Busfahrt nach Burgheim
- ca. 14.00 Uhr: Sekttempfang im Bürgerhaus Burgheim mit Bewirtung durch die Illdorfer Jugend, begleitet von der Marktmarktkapelle Burgheim, Eintrag ins Goldene Buch des Marktes Burgheim
- ca. 15.30 Uhr: Weiterfahrt zum Dehner-Park nach Rain
- ca. 17.00 Uhr: Rückfahrt nach Schönesberg ins Gasthaus Daferner
- ca. 19.00 Uhr: Abendessen für die Teilnehmer
- 20.00 Uhr: Verabschiedung und Krönung der Maikönigin

**mit musikalischer Umrahmung durch den „Usseltaler Spitzbua“**

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, den Teilnehmern ab 14 Uhr vor dem Bürgerhaus Burgheim einen herzlichen Empfang zu bereiten.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Maibaum-Freunde, 1. Vorstand Egbert Wagner, sowie die Bürgermeister und der Gemeinderat des Marktes Burgheim.



**Wir füreinander – die Nachbarschaftshilfe in Burgheim**

Mit der Nachbarschaftshilfe „Wir füreinander“ wurde ein soziales Netz- und Hilfswerk geschaffen, um sich gegenseitig zu helfen, wenn die bestehenden Familien- und Nachbarschaftsstrukturen nicht ausreichen.

Es ist **keine Gegenleistung** bei Inanspruchnahme der Nachbarschaftshilfe zu leisten! Lediglich die gefahrenen Kilometer sind mit 30 ct./km zu entlohnen.

**Die Nachbarschaftshilfe kann von allen Bürgerinnen und Bürgern unserer Marktgemeinde, einschließlich unserer Ortsteile in Anspruch genommen werden.**

**Wichtig zu wissen:**

- Die Gespräche und Kontakte im Rahmen der Nachbarschaftshilfe werden selbstverständlich vertraulich geführt und behandelt
- Das ehrenamtliche Engagement ist über den Caritasverband Neuburg-Schrobenhausen e.V. versichert
- Mitmachen kann jeder, ob Jung oder Alt

**Bei Fragen hierzu stehen wir Ihnen wie folgt zur Verfügung:**

**Telefonisch im Rathaus**  
Montag bis Freitag zu den Öffnungszeiten unter (08432) 9412-11 sowie jeden Donnerstag von 16.00 – 18.00 Uhr unter (08432) 9412-19

**Telefonisch durch unser Team**  
**Harald Fürst**, Burgheim, (08432) 8012 oder **Luise Grauvogel-Malchert**, Burgheim (08432) 8093

**Per E-Mail**  
christopher.hackenberg@burgheim.de oder nachbarschaftshilfe@burgheim.de

**Persönlich im Rathaus**  
Jeden Donnerstag in der Zeit von 16.00 – 18.00 Uhr im Beratungsbüro der Nachbarschaftshilfe Burgheim, Rathaus, Erdgeschoss.

**Welche Dienste und Leistungen bietet die Nachbarschaftshilfe in Burgheim an?**



**ProHaus**  
individuell. modern. wertvoll.

**EVA BRENNER**  
PROHAUS BAU- & WOHNEXPERTIN

*„Als gelernte Bauingenieurin, Dipl.-Ingenieurin für Instandhaltung und TV-Moderatorin im Bereich der Wohnwirtschaft, Thema Instandhaltung, ich weiß, warum das eigene Wohnheim hat dem persönlichen Wohlbefinden sozusagen...“*

*„Lernen Sie mit dem folgenden Team die schönsten ProHaus Häuser kennen...“*

Ihre Eva Brenner

ProArt 139

ProArt 136

ProFamily 150

**ENERGETISCH ERSTE LIGA**

**PROART 136**  
DESIGNERSTÜCK MIT INHÄREN WERTEN:

**modern. faktisch.**

**HÖCHSTE KLASSE: ENERGIEEFFIZIENZKLASSE A+**

**GUT BERATEN. KLUG ENTSCHIEDEN.**  
PROHAUS BERATER UND MUSTERHÄUSER

**Josef - Forthofer - Verkaufsleiter**  
Franz-Schubert-Str. 2 - 86666 Burgheim

Tel.: 0 84 32 / 92 02 58  
mobil: 0 1 72 / 8 64 16 77

j.forthofer@prohaus.com  
www.prohaus.com

MÖBEL SCHNELL AM MARKTPLATZ 7 IN BURGHEIM

Feiern Sie mit uns  
vom 9.-31. Mai

**SCHNELL**  
KÜCHEN · GESUNDES SCHLAFEN · MÖBEL



- Tolle Jubiläumsangebote
- Live-Koch-Vorführungen
- Zirben-Bett-Beratung
- Kinder-Pizza-Backen  
20. Mai - von 15-19 Uhr - mit Betreuung



Alle Vorführungen finden jeweils von 15-19 Uhr statt.

ANGEBOTSCOUPON unter

[www.schnell-moebel.de](http://www.schnell-moebel.de)



Liebe Leserinnen  
und Leser,

endlich wieder Mai! Für viele gehört diese Zeit mit zu den schönsten des Jahres. Nicht nur, weil es überall zu wachsen beginnt und Büsche und Bäume sich in saftig-grünes Laub hüllen. Vielmehr sorgen mehr Licht, mehr Wärme und mehr Farben dafür, dass die Stimmung steigt und wir optimistischer durchs Leben zu gehen. In dieser Zeit des Aufbruchs ist es daher wichtig, zur Ruhe kommen, das Große um uns herum groß sein zu lassen und sich stattdessen auf die kleinen, aber oftmals wesentlichen Dinge des Lebens zu konzentrieren. Genießen wir diese Zeit.

**Klaus Rössler,**  
1. Vorsitzender HGV Markt Burgheim



### HGV besichtigt Haus der Maschinenringe

Eine interessante Führung erlebten Mitglieder der HGV Markt Burgheim beim Besuch des Hauses der Maschinenringe in Neuburg an der Donau. Der Geschäftsführer des Kuratoriums Bayerischer Maschinenringe (KBM), Georg Thalhammer, stellte das Gebäude und die Philosophie vor, die bei der Planung und Umsetzung verfolgt wurde. Ebenfalls erfuhren die Teilnehmer viel über die unterschiedlichen Geschäftsfelder der Maschinenringe (MR). Aus dem anfänglichen Angebot von Betriebshelfern ist mit der Zeit ein umfassendes Leistungspaket zur Unterstützung bäuerlicher Betriebe geworden. Den Abschluss bildete ein Weißwurstessen, bei dem der Ausblick, der an schönen Tagen bis an den Alpenrand geht, genossen werden konnte.

Nr. 287 • Mai | 2016 vom 14.05.2016

## Impressum

**Herausgeber:**

Handels- und Gewerbevereinigung • Markt Burgheim e.V.  
1. Vorsitzender Klaus Rössler  
Am Schäferacker 7 • 86666 Burgheim • Tel. 08432 9488-0

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:**

Markt Burgheim • Am Marktplatz 13 • 86666 Burgheim  
Beteiligung Markt Burgheim: 1.000,- € je Ausgabe

**Konzeption, Gestaltung & Produktion:**

Rössler Consult GmbH • Kreuterstr. 14 • 86666 Straß

**Druck:** Merkle Druck+Service GmbH • 86609 Donauwörth • Auflage ca. 7.900 Stk.

**Titel + Seite 11:** Aleksey Stemmer – fotolia.com

**Seite 27:** Jens Klingebiel – fotolia.com

**Alle Rechte vorbehalten:**

Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht notwendigerweise die Meinung der Redaktion wieder. Jeglicher Nachdruck (auch auszugsweise) ist nur mit Quellenangaben gestattet. Die vom Herausgeber gestellten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos und Anzeigen kann keine Gewähr übernommen werden.

# Der Maikäfer

Die Älteren von uns haben sie im Frühjahr in Kartons gesammelt und kennen sicher noch das markante Brummen, mit dem der Maikäfer mit kräftigem Flügelschlag langsam abhob. Durch ihr massenhaftes Auftreten galten sie lange Zeit auch als Plage: in Forst und Garten wegen ihrer Gefräßigkeit gegenüber Laubbäumen, aber manchmal auch nur wegen ihrer zahlenmäßigen Präsenz, was exemplarisch Onkel Fritz in Wilhelm Busch's Max und Moritz erleiden musste. Mittlerweile sind die Maikäfer fast verschwunden, was schon 1974 Reinhard Mai mit seinem Lied „Es gibt keine Maikäfer mehr“ besungen hat, um auf die Bekämpfung mit Insektiziden wie DDT hinzuweisen, die neben den übrigen Veränderungen in unserer Kulturlandschaft mit für den massiven Rückgang der Maikäferpopulation verantwortlich war. Während Maikäfer früher als eiweißreiches Hühnerfutter dienten und in Frankreich und Teilen Deutschlands geröstet, verzuckert oder als Suppe auch Eingang in den menschlichen Speiseplan fanden, gehören sie heute eher zu den seltenen Gästen in unseren Gärten und Wäldern. Als Mitglied der Familie der Blatthornkäfer, hat er fächerartige Fühler, die bei den männlichen Exemplaren bis zu 50.000 Geruchssensoren enthalten. In den Schulen wurde am Beispiel des Maikäfers die zyklische Entwicklung von Insekten gelehrt. Die Engerling genannten Larven brauchen 3 – 5 Jahre, bevor sie in einer Metamorphose genannten Verwandlungsprozess komplett ihre Gestalt ändern und sich von einer eher wurmartigen Larve in den geschlechtsreifen Käfer verwandeln. Dieser Zyklus ist synchronisiert, weshalb es früher zu einem massenhaften Auftreten im 4 – 5-jährigen Abstand kam, wie z. B. die Maikäferplage 2011, bei der auf 1800 Hektar 22 Millionen Käfer in Handarbeit gesammelt wurden. Wer heute einen Maikäfer findet darf sich jedoch freuen, ein Lebewesen zu treffen, das für unsere Vorfahren ein fester Bestandteil im Jahreslauf war.



# OPEL FLAT

- » 3 Jahre Garantie<sup>2</sup>
- » 3 Inspektionen<sup>2</sup>
- » 3 Jahre Mobilservice europaweit
- » 3 Jahre OPEL OnStar<sup>3</sup> inkl. automatischer Unfallhilfe und Fahrzeugdiagnose

Preisvorteil bis zu **3.350,- €<sup>1</sup>**



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

DER NEUE ASTRA SPORTS TOURER

**JETZT FLAT SICHERN UND SORGENFREI FAHREN!**



Wir leben Autos.

Der neue Astra Sports Tourer ist ein Champion der Kompaktklasse. Fahren Sie den neuen Astra Sports Tourer mit der OPEL FLAT jetzt drei Jahre sorgenfrei – und freuen Sie sich beim Kauf über bis zu **3.350,- € Preisvorteil.**<sup>1</sup> Mit der OPEL FLAT profitieren Sie von:

- 3 Jahren Garantie<sup>2</sup>
- 3 Inspektionen<sup>2</sup>
- 3 Jahren Mobilservice
- 3 Jahren Opel OnStar<sup>3</sup>



**UNSER BARPREISANGEBOT<sup>1</sup>**  
INKLUSIVE PREISVORTEIL MIT OPEL FLAT

für den Opel Astra Sports Tourer, Selection, 1.0 ECOTEC® Direct Injection Turbo ecoFLEX, 77 kW (105 PS) Start/Stop Manuelles 5-Gang-Getriebe und Innovationspaket

**schon ab 16.990,- €**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km, innerorts: 5,3-5,2; außerorts: 4,1-3,9; kombiniert: 4,5-4,3; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert: 103-100 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse A

<sup>1</sup> Preisvorteil für den Astra Sports Tourer, Innovation mit OPEL FLAT und Innovationspaket gegenüber einem vergleichbar ausgestatteten Basismodell mit Opel FlexCore (zzgl. 795,- € Überführungskosten). Angebot für Privatkunden und kleine Gewerbe bis zu einer Flottengröße von 25 Fahrzeugen. Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten oder Aktionen.

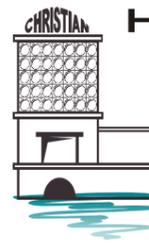
<sup>2</sup> 2 Jahre Herstellergarantie + 1 Jahr Anschlussgarantie gemäß Bedingungen.  
<sup>3</sup> 3 Inspektionen in 3 Jahren gemäß Opel Serviceplan inkl. Material zzgl. Zusatzarbeiten.

<sup>4</sup> Exklusive Wi-Fi im 2. und 3. Jahr.



Neuberger Str. 22  
86641 Rain/Lech  
Tel.: 09090-95980

Am Süpark 14  
86633 Neuburg/Donau  
Tel.: 08431-537120



HEIZUNGSTECHNIK

# REBELE

Kachelofen - Heizung - Solar - Sanitär - Lüftung - Klima - Schwimmbäder - Fliesenarbeiten

Christian Rebele  
Weinbergstraße 13  
86643 Rennertshofen

Telefon 08434 9187  
Telefax 08434 9189  
Internet: Kachelofen-Rebele.de  
e-mail: Christian-Rebele@t-online.de

## REISCHL REINIGUNGSBEDARF

FACHHANDEL FÜR REINIGUNGSBEDARF

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN:  
Do: 14:00 - 19:00 UHR  
Fr: 09:00 - 12:00 UHR  
14:00 - 18:00 UHR  
(ODER NACH TELEFONISCHER VEREINBARUNG)

WIR FÜHREN VIELE PRODUKTE FÜR GEWERBE & PRIVAT:

- ▶ Handtuch- & Toilettenpapier
- ▶ Reinigungsprodukte
- ▶ Müll- & Abfallsäcke
- ▶ Seifen- & Spendersysteme
- ▶ Microfastertücher- & Möppe
- ▶ Staubsauger & Hochdruckreiniger
- ▶ Glasreinigung-Sets
- ▶ Reinigungsmaschinen

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!

REISCHL VERTRIEBS GBR  
FACHHANDEL FÜR REINIGUNGSBEDARF  
HERZOG-LUDWIG-STR. 13, 86609 DONAUWÖRTH

TEL. 0 84 32 - 94 84 98  
WWW.REISCHL-GRUPPE.DE  
INFO@REISCHL-GRUPPE.DE

Zuhause ist es am schönsten!



Kranken- und Altenpflege

## KERNER

Wir lieben Pflege

Ihr ambulanter Pflegedienst

ANITA Kerner Kranken- und Altenpflege GmbH & Co. KG  
Burgwaldring 16 · 86697 Kreut · www.pflegedienst-kerner.de

Telefon (0 84 31) 646 45 30

## Notdienste der Ärzte / Zahnärzte / Apotheken

### Ärzte

#### Ärztliche Bereitschaftspraxis der Vertragsärzte

Kliniken St. Elisabeth, Müller-Gnadeneck-Weg 4, 86633 Neuburg/Donau

**Mi.:** 18.00 – 19.00 Uhr; **Sa., So., Feiertag:** 10.00 – 12.00 Uhr und 17.00 – 18.00 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die Bereitschaftsdienstzentrale unter **116 117**

Wenden Sie sich in allen dringenden, lebensbedrohlichen Notfällen direkt an die Rettungsleitstelle **112**

### Zahnärzte

14.05. – 15.05.  
16.05.  
21.05. – 22.05.  
26.05. – 27.05.  
28.05. – 29.05.  
04.06. – 05.06.  
11.06. – 12.06.

Dr. Schäfer Bernd, Neuburg  
ZÄ Raab Gabriela-Rita, Neuburg  
Hackenberg Rüdiger Walter, Neuburg  
Dr. Jakob Hermann, Schrobenhausen  
Dr. Hartmann Ulrich, Schrobenhausen  
Dr. Glöggl Franz-Werner, Neuburg  
Dr. Haderlein Hartmut, Neuburg

08431/67620  
08431/2454  
08431/8372  
08252/89297  
08252/907030  
08431/41515  
08431/8545

### Apotheken

20.05./30.05./09.06.  
21.05./31.05./10.06.  
22.05./01.06./11.06.  
23.05./02.06./12.06.

Stern-Apotheke, Asbach-Bäumenheim, Marktplatz 4  
Apotheke im Kaufland, Donauwörth, Neurieder Weg 33  
Augusta-Apotheke, Rain, Münchnerstr. 8  
Friedens-Apotheke, Donauwörth, Bahnhofstr. 6  
Marktapotheke, Burgheim, Marktplatz 24  
Stadt-Apotheke, Rain, Hauptstr. 46  
Löwen-Apotheke, Donauwörth, Reichsstr. 26  
St.-Martins-Apotheke, Mertingen, Fuggerstr. 9  
Mangold Apotheke, Donauwörth, Reichsstr. 37  
Marien-Apotheke, Donauwörth, Reichsstr. 56  
Donau-Apotheke, Rennertshofen, Neuburger Str. 9  
Maximilium-Apotheke OHG, Donauwörth, Kapellstr. 42  
Parkstadt-Apotheke, Donauwörth, Andreas-Mayr-Str. 9  
Tilly-Apotheke, Rain, Hauptstr. 22

0906/9349  
0906/7056420  
09090/7052554  
0906/6213  
08432/920107  
09090/91070  
0906/5366  
09078/1010  
0906/6040  
0906/8060  
08434/206  
0906/29990210  
0906/7051414  
09090/4070

# Aktuelle Mode für Frühjahr und Sommer



## Tischer BEKLEIDUNGSHAUS

Damen-, Herren- und festliche Knabenmode  
Rennertshofen, Tel.: 0 84 34/ 4 10

Öffnungszeiten: Mo - Fr 8 - 18 Uhr  
Sa 8 - 14 Uhr  
Ig. Sa 8 - 16 Uhr



Unser besonderer Service: fachliche Beratung und Abänderungen bis 2 Stunden kostenlos!

Wir suchen **ab sofort** eine zuverlässige  
**Reinigungskraft (m/w)**

für unsere Lebensmittelproduktion auf 450 € Basis.  
Sie arbeiten im Team, 2 Tage/Woche von 15.00 bis 18.00 Uhr.  
Sie sind flexibel und übernehmen auch Urlaubsvertretung.

Bei Interesse **rufen Sie uns an: 0 84 32 / 94 86-0**  
oder **senden Sie Ihre Kurzbewerbung an:**  
Volker Sieg • metaX Institut für Diätetik GmbH • Kreuter Straße 14 • 86666 Burgheim



Gemüse, Obst, Spezialitäten  
von uns und aus der Region!

**WUNSCH'S HOFLADEN BURGHEIM**

Donauwörther Str. 28  
86666 Burgheim  
Telefon (0 84 32) 4 71  
Fax (0 84 32) 949 342

**ÖFFNUNGSZEITEN HOFLADEN**  
Mittwoch - Freitag: 8 - 18 Uhr  
Samstag: 8 - 12 Uhr

**Das schönste Gemüse der Saison!**

Spargel aus Schrobenhausen, Salate, Radies und Rettiche, und vieles mehr!

**Freiwillige Feuerwehr Burgheim**

EINLADUNG zum Florianstag

**SAMSTAG, 4. JUNI 2016**

**Samstag, 04. Juni**

**17:00 Uhr** Abnahme des „Bayerischen Jugendleistungsabzeichen“ am Schulsportplatz (Am Bidi). Zuschauer sind willkommen.

**19:00 Uhr** Gemütliches Beisammensein in der Fahrzeughalle.

Für die kleinen Gäste stehen unsere Spritzmantscherl bereit.  
**Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.**

**Die Freiwillige Feuerwehr freut sich auf Ihren Besuch!**




Die Pfarrei St. Cosmas & Damian lädt ein zum

**Multikulti-Essen**

**Sonntag, 29. Mai 2016 ab 11:00 Uhr im Pfarrsaal Burgheim**

Preis: 13,50,- € p.P. (Kinder bis 12 Jahre 6,-€)  
Jeder kann von allen Gerichten probieren!

Der Reinerlös kommt der Kirchensanierung zugute.



**Marco's Fahrschulteam.de**  
Burgheim, Rain & Neuburg

TOP VORTEILE BEI MARCO'S FAHRSCHULTEAM:

- In 8 Tagen die komplette Theorie für den Autoführerschein
- Jetzt in den Ferien ab 17.05.16 oder ab 20.06.2016 von 18 Uhr bis 21 Uhr zum Unterricht. Nur 8 Tage statt 7-8 Wochen zum Unterricht kommen. Die restlichen Tage frei machen oder zum Fahren nutzen und so bis zu 5 mal schneller den Führerschein machen im Vergleich zum alten System.
- Unser Hol- und Bring-Service steht bei uns auch für den Theorieunterricht zur Verfügung. Die Schüler und Eltern sind begeistert. Keiner muss extra zum Unterricht fahren bzw. gefahren werden.
- "NoLimits" Unterrichtssystem: Einzigartig bei uns, es kommt keine Langeweile auf, versprochen...

Sichere Vorbereitung auf die MPU. Hilfe bei:

- + Alkoholauffälligkeiten
- + Drogenauffälligkeiten
- + Punkte und Verkehrsauffälligkeiten
- + Abblowerachweise Alk./Drogen bei uns

Telefon: Fahrschule (Didi): 0160/99779311  
Telefon: MPU Info (Marco): 0170/9974264  
E-Mail: info@marcos-fahrschulteam.de  
Internet: www.marco-fahrschulteam.de



**Kath. Pfarreiengemeinschaft Burgheim**

**Gottesdienste Mai 2016:**

**Samstag, 14.05.**  
Ortlfing 19.00 Uhr Vorabendmesse  
Illdorf 19.00 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 15.05. – Pfingsten**  
Wengen 08.45 Uhr Gottesdienst  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht  
Leidling 10.00 Uhr Gottesdienst  
19.30 Uhr Maiandacht  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht  
Illdorf 18.30 Uhr Maiandacht  
Ortlfing 19.30 Uhr Maiandacht

**Montag, 16.05. – Pfingstmontag**  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst für die Pfarreiengemeinschaft

**Samstag, 21.05.**  
Wengen 19.00 Uhr Vorabendmesse  
Straß 19.00 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 22.05.**  
Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst  
19.30 Uhr Maiandacht  
Illdorf 08.45 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht  
Burgheim 09.30 Uhr Bittgang zur Schnödhofkapelle  
10.00 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht  
Ortlfing 10.00 Uhr Gottesdienst  
19.30 Uhr Maiandacht  
Straß 18.30 Uhr Maiandacht

**Mittwoch, 25.05. – Vorabend Fronleichnam**  
Illdorf 19.00 Uhr Sakramentsprozession  
anschl. Gottesdienst  
Leidling 19.00 Uhr Sakramentsprozession  
anschl. Gottesdienst

**Donnerstag, 26.05. – Fronleichnam**  
Burgheim 09.00 Uhr Gottesdienst  
anschl. Sakramentsprozession  
Straß 09.00 Uhr Gottesdienst  
anschl. Sakramentsprozession  
Wengen 19.00 Uhr Sakramentsprozession  
anschl. Gottesdienst  
Ortlfing 19.00 Uhr Sakramentsprozession  
anschl. Gottesdienst

**Samstag, 28.05.**  
Illdorf 19.00 Uhr Vorabendmesse  
Leidling 19.00 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 29.05.**  
Ortlfing 08.45 Uhr Gottesdienst  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
18.30 Uhr Maiandacht

Wengen	10.00 Uhr	Gottesdienst
Illdorf	18.30 Uhr	Maiandacht
Leidling	19.30 Uhr	Maiandacht
Biding	19.30 Uhr	Maiandacht

**Gottesdienste Juni 2016:**

**Samstag, 04.06.**  
Ortlfing 19.00 Uhr Vorabendmesse  
Illdorf 19.00 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 05.06.**  
Wengen 08.45 Uhr Gottesdienst  
Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst  
Straß 10.00 Uhr Familiengottesdienst / Pfarrfest  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst

**Evang.-Luth. Kirchengemeinde Rain**

**Gottesdienste Mai 2016:**

**Samstag, 14.05.**  
17.00 Uhr Beichtgottesdienst zur Konfirmation in St. Michael / Rain / Pfr. Werner

**Sonntag, 15.05.**  
10.00 Uhr Festgottesdienst am Pfingstsonntag zur Konfirmation mit Abendmahl (Saft) in St. Michael / Rain / Pfr. Werner

**Montag, 16.05.**  
10.00 Uhr Gottesdienst am Pfingstmontag mit Abendmahl (Wein) in St. Georg / Burgheim / Pfarrer Werner

**Sonntag, 22.05.**  
09.30 Uhr Gottesdienst mit Kirchenkaffee in St. Michael / Rain / Herr Pawel

**Sonntag, 29.05.**  
09.30 Uhr Gottesdienst in St. Michael / Rain / Herr Ruttmann

**Gottesdienste Juni 2016:**

**Sonntag, 05.06.**  
09.30 Uhr Gottesdienst in St. Michael / Rain / Pfr. Werner

**Sonntag, 05.06.**  
11.00 Uhr Gottesdienst in St. Georg / Burgheim / Pfarrer Werner

**Die Kath. Pfarrkirchenstiftung St. Nikolaus Sinning**

sucht zum 01.10.2016 eine/n

**Organistin/Organisten**

in Teilzeit (durchschnittliche wöchentliche Arbeitszeit 2,88 Stunden)

**Anstellungsvoraussetzung:**  
Übereinstimmung der persönlichen Lebensführung mit der „Grundordnung des kirchlichen Dienstes im Rahmen kirchlicher Arbeitsverhältnisse“  
Wir legen Wert auf gute Zusammenarbeit und Aufgeschlossenheit und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

**Bewerbungen richten Sie bitte an:**  
Kath. Pfarramt St. Nikolaus • Kirchplatz 3 • 86697 Sinning • Tel. 08435 562  
Fax 08435 941707 • E-Mail: st.nikolaus.sinning@bistum-augsburg.de

So individuell wie Sie.



**Ausbaufähig!**

Umbauen, renovieren, sanieren, modernisieren!

Alles aus einer Hand. Von der Planung bis zur Fertigstellung perfekt mit Ihnen abgestimmt.

- ▲ Dachausbau zur Wohnraumerweiterung
- ▲ Umbauarbeiten
- ▲ Wärmedämm-Verbundsystem
- ▲ Feuchte Keller-, Mauerwerk-, Balkon- und Terrassen-Sanierung
- ▲ Hausmaler-Service
- ▲ **Autorisierter Fachbetrieb** zur Energie- und Sanierungsberatung

Rufen Sie an. Ottillinger ist Bauexperte und Partner auch für Ihren Renovierungswunsch.

- ▲ Planung ▲ Rohbau ▲ Putzarbeiten ▲ Schlüsselfertiges Bauen



OTTILLINGER Bau GmbH  
 Peter Ottillinger  
 Dorfstraße 14 • 86684 Holzheim-Bergendorf  
 Tel. 08276 58969-0 • www.ottillinger-bau.de



# Streiflichter aus dem Gemeindeleben



**Erstkommunion Pfarreiengemeinschaft**  
 32 Kinder aus vier Pfarreien (Burgheim, Straß, Illdorf und Ortlfing) erhielten in ihren Ortskirchen die Erstkommunion und feierten am Nachmittag mit Dekan Werner Dippel und Kaplan Jith Joy Pallvathukkal gemeinsam den Dankgottesdienst in Burgheim.



**Blumentombola auf Burgheimer Maimarkt**  
 Viele Besucher kamen zum jährlichen Maimarkt des Gartenbauvereins Burgheim in die Schule, um Dekoartikel, Honig, Blumentöpfe, Bilder und Schmuck zu kaufen und ihre Blumengewinne abzuholen. In der Aula gab es dann noch Kaffee und Kuchen.



**Freie Wähler besichtigen „Milkvit“**  
 20 Bürger folgten der Einladung der Freien Wähler Burgheim zur Firma Trouw Nutrition in Burgheim, wo Ihnen der Betriebsleiter Herr Stadler das Unternehmen vorstellte und bei einem Rundgang zeigte, wie Mineralfuttermittel und Milchaustauscher entstehen.



**Jahreshauptversammlung CSU Burgheim**  
 In Anwesenheit von MdB Dr. Reinhard Brandl wurden im Rahmen der CSU-Jahresversammlung im Bräustüberl langjährige Mitglieder für ihre Treue in insgesamt 290 Jahren Mitgliedschaft mit Urkunden und Anstecknadeln ausgezeichnet.



**Musikalischer Nachwuchs zeigt Können**  
 Für viele Kinder war es der erste große Auftritt. Beim Vorspielnachmittag der Markt- und Musikkapelle Burgheim präsentierten 71 Kinder und Jugendliche einem begeisterten Publikum, was sie unter Anleitung ihrer engagierten Lehrer bislang gelernt haben.



**Spende Osterbrunnen**  
 Im Anschluss an die Osterbrunnensegnung des Burgheimer Gartenbauvereins gab es Kaffee und Kuchen. Den Verkaufserlös stockte die Vorstandschaft auf und konnte so 1.000 Euro an Dekan Pfarrer Werner Dippel für die Sanierung der Pfarrkirche übergeben.



**RAMADAMA der Jungfußballer**  
 Mit Feuereifer beteiligte sich die Jungen und Mädchen der Kleinfeldgruppe des TSV Burgheim an der alljährlichen „Ramadama-Aktion“ der Gemeinde, um Wege und Straßen von Unrat zu befreien.



**Osterbrunnen in Leidling**  
 Wie jedes Jahr fertigten auch heuer die Leidlinger Bastelfrauen einen mit vielen bunten Eiern verzierten Osterbrunnen in Form einer Krone und stellten diesen im Ortsteil Leidling auf.



**Seit 25 Jahren im Pfarrbüro Burgheim**  
 Die Burgheimer Pfarrsekretärin Marianne Hermann feierte ihr 25-jähriges Dienstjubiläum und wurde dafür von Dekan Pfarrer Werner Dippel und Kirchenpfleger Hans-Jürgen Wittwer ausgezeichnet.

**FEINKOST • SCHLEMMERSERVICE • GESCHENKIDEEN**

Benno Lix  
 Fleischerfachgeschäft  
 Marktplatz 8, 86666 Burgheim  
 Telefon: 08432/240

10%

zehn Prozent

auf alle hausgemachten Salate

Angebote ausgenommen

keiner Tipp:  
 Unsere warme Theke bietet Ihnen täglich  
 von ca. 08:00 bis 13:00 Uhr  
 eine feine Auswahl an frisch zubereiteten Brotzeiten

Fünf Sterne für Genießer

<b>Leberkäsaufschnitt</b> nach Ihrer Wahl frisch zusammengestellt	100 g € <b>0.98</b>
<b>Göttinger</b> deftig im Geschmack mit einem Hauch Knoblauch	100 g € <b>0.89</b>
<b>Putenschnitzel</b> leicht & bekömmlich ohne Sehnen	100 g € <b>0.85</b>
<b>Lyoner im Ring</b> mehrmals prämiert	100 g € <b>0.75</b>

Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen!



# Heizsotech Brix

Heizung · Sanitär · Bäder · Solar

## Ein neues modernes Bad

### Komplettanierung aus einer Hand

Direkt bei Planungsbeginn helfen wir Ihren Raum optimal zu nutzen, zukunftssicher durch energiesparende Technik.

Schnell, sauber und zuverlässig!



Gewerbering 24 · 86666 Burgheim · Tel. 0 84 32 / 94 33-0 · Fax 94 33-25  
E-Mail: info@heizsotech-brix.de · www.heizsotech-brix.de

## Sicherheit braucht Balance Ihr Partner für anspruchsvolle IT-Performance

Wir sorgen dafür, dass Ihre IT rund läuft. Ohne Abstürze, dafür mit voller Performance. Für Selbständige, kleinere Unternehmen und den gesamten Mittelstand.

Wir beraten und betreuen Sie rund um

- Workstations und Server
- Software
- Netzwerke
- digitale Archivierung
- IT-Sicherheit

**ARTERIS**   
IT. Der Puls Ihres Unternehmens.

ARTERIS GmbH · Am Burgholz 1 · 86697 Oberhausen-Kreut · Tel. 08431 90966-0 · www.arteris.de

# Streiflichter aus dem Gemeindeleben



### Zahnarztbesuch im Kindergarten

Beim Besuch der Zahnarztpraxis Dr. Manuela Schiller im Kindergarten Burgheim lernten die Kinder alles Wichtige für gesunde schöne Zähne anhand des Theaterkins „Dentulus und das Füchlein“ und übten das Zähneputzen am LAGZ-Kuscheltier Goldie.



### Burgheimer Fischerkönige

Die Burgheimer Fischer haben einen alten und einen neuen König. Bei den Jugendlichen holte Max Novak den Titel zum sechsten Mal, neuer Fischerkönig der Erwachsenen wurde Alexander Heider. Beiden gratulierte 1. Vorstand Holger Reisch.



### Leidlinger St. Georgs-Brunch

Bereits zum dritten Mal luden Pfarrgemeinderat und Kirchenverwaltung am Patrozinium zum St. Georgs-Brunch ein und überraschten Pfarrer Werner Dippel und Kirchenpfleger Lorenz Preschl mit 7.000 Euro für die Sanierung der Leidlinger Pfarrkirche.



### Erfolgreiche Lichtgewehrschützen

Sechs junge Lichtgewehrschützen der Schützenfreunde 1870 holten bei der Oberbayerischen Meisterschaft einen dritten und zwei erste Plätze und belohnten Schützenmeister Thomas Bauch und Jugendtrainer Vitus Förg für eine erfolgreiche Jugendarbeit.



### Jahreshauptversammlung Markt- musik

Nach Rückblick und Neuwahlen wurden bei der Generalversammlung der Markt-  
sikkapelle Burgheim fünf aktive Mitglieder für das erfolgreich bestandene Musikerab-  
zeichen in Bronze und Wolfgang Geiger für 25 Jahre aktiven Musikerdienst geehrt.



### Fanclub Schanzer Zwoaring Burgheim/Straß

Die zweite Busfahrt zu einem Spiel des FCI war ein voller Erfolg. Über 50 Fans unterstützen den FC Ingolstadt im Spiel gegen den FC Schalke und erlebten den bis dahin höchsten Sieg der Schanzer in deren noch jungen Bundesligakarriere.



### Burgheimer Maibaum misst 33 Meter

Am Vorabend zum 1. Mai stellte der Katho-  
liche Burschenverein im Beisein der Markt-  
sikkapelle und vieler Gäste seinen Mai-  
baum auf und feierte das Gelingen im  
Anschluss im aufgestellten Zelt.



„Bei uns ist Ihr Haus in den besten Händen“



vom kl. Umbau bis zum Schlüsselfertigen Bau  
CAD-Planung und individuelle Beratung  
Energetische Gebäudesanierung  
Energieberatung, Statik, Brand- u. Schallschutz  
Schlüsselfertiges Bauen zum garantierten  
Festpreis

Büro Klingsmoos: 08433/9297300  
[www.kuegler-bau.de](http://www.kuegler-bau.de)



Weigl Jürgen  
Autolackiererei

Nordpark 8, 86666 Burgheim  
Tel.: 08432/9480566  
Fax: 08432/9480567  
Mobil: 0160/8271746  
Email: weigl.lackprofi@gmx.de

Wir sind zertifiziert nach ISO 9001  
Unsere Leistungen:  
Lackierung an PKW aller Art  
Lackreparaturen – Smart Repair  
Instandsetzung von Unfallschäden  
Oldtimerlackierung  
Kunststofflackierung  
Felgen - Reparatur und Lackierung  
Fahrzeug polieren und Innenreinigung

## Kohler's - Reifenservice

Inhaber: Markus Kohler

- PKW-Anhänger und Transporterreifen
- Stahl- und Alufelgen
- Radwechsel/Montieren bis 24"/Auswuchten von Rädern
- Matchen (Feinwuchten) von Rädern, hinter Speichen
- Platzierung, Reifeneinlagerung

St.-Ulrich-Straße 10  
86697 Oberhausen/OT Unterhausen  
Tel.: 08431 536903  
Mobil: 0160 96783112



## Das Beste für Ihr Bad.

Gibt es eine sinnvollere Investition als in bleibende Werte für Ihr Zuhause?

Setzen Sie bei der Badrenovierung auf Markenqualität und wertbeständiges Design zum besten Preis-Leistungs-Verhältnis.

Besuchen Sie unsere Ausstellung!



Hatzenhofener Straße 42  
86643 Rennertshofen/Stepperg  
Terminvereinbarung unter:  
Tel. 08434/940016

[www.markmiller-rennertshofen.de](http://www.markmiller-rennertshofen.de)

## weru

Fenster und Türen fürs Leben



## IHR NEUES CASTELLO

Das vielseitige Qualitätsfenster für alle, die neu bauen oder renovieren.



Herleinstraße 5  
86643 Rennertshofen  
Telefon: 08434 / 419  
E-Mail: leinfelder@metallbau-leinfelder.de  
Web: www.metallbau-leinfelder.de



Stefan Greipel  
Lechstr. 12, 86682 Genderkingen  
Tel.: 0171 / 821 69 98  
oder 09070 / 960 29 50  
E-Mail: stefan.greipel@web.de

Mensch sein für Menschen

Ich begleite Sie gerne, wenn Sie das wünschen, um Ihnen ein möglichst selbstständiges Leben in den eigenen vier Wänden zu ermöglichen.

Arzt- und Ämterfahrten | Einkauf | Gartenarbeiten  
Handwerkliche Arbeiten | Reparaturen im und am Haus  
Zuhören und Unterhalten bei Sorgen, Nöten und Seelenlast



Service rund ums Auto



Quads und ATV  
Ständig 15–20 Fahrzeuge vorrätig  
300–800 cm<sup>3</sup>

Verkauf • Kundendienst • Reparatur

Ihr Fachhändler vor Ort

Langenmosener Str. 11 · 86562 Berg im Gau  
Telefon (08433) 91 50, 91 51 · Telefax (08433) 91 52  
E-Mail: info@kfz-maerkl.de

„SCHNELL • ZUVERLÄSSIG • SOZIAL • GÜNSTIG“  
UND FÜR ALLE

- Umzüge und Möbeltransporte
- Renovierungen
- Dienste rund ums Haus und Hof
- Maler- und Lackierarbeiten
- Gartenarbeiten
- Reinigungsarbeiten
- Wohnungsräumungen
- Gebrauchtwarenläden

Gerne nehmen wir Ihre Möbel- Kleider- und Sachspenden entgegen.



[www.caritas-neuburg.de](http://www.caritas-neuburg.de)

Caritasverband Neuburg-Schrobenhausen e.V. - Hinzuverdienstprojekt  
Tel. 08431 / 6 49 79 44

Sie suchen Räumlichkeiten mit Küchenbenutzung für eine private Feier?  
Für kleinere Feste steht der **Wirtschaftsraum** bis max. 60 Personen, oder der **Schießsaal** bis 170 Personen zur Verfügung. Melden Sie sich bei den Schützenfreunden!  
Jeden Freitag **persönlich ab 19.30 Uhr** im Schützenheim oder **telefonisch 08432/1666**. Oder auf dem Anrufbeantworter 08432/2209808.  
Wir sind für Sie da und **rufen zurück!**

Andrea's Nagelstudio in Rain:  
Kennenlernpreis für **Fingernagelmodellage 30 €**.  
Tel. 09090/9590232  
Handy: 0151/43257479

Ackerland, 2.788 m<sup>2</sup>, am Kundiger Berg, günstig zu verkaufen, Tel. 0906/91413

Suche kleine Wohnung als neuer Mitarbeiter in Burgheim oder näherer Umgebung, Tel. 0176/97650160

Professionelle Nachhilfe und Prüfungsvorbereitung (Quali, mittlere Reife etc.) in Englisch und Deutsch für alle Klassen und Schulen von sehr erfahrenem Lehrer. Komme ins Haus. Tel. 08431/2199 oder nachhilfe-zuhause@t-online.de

Burgheim, Marktplatz 5: Geschäftsraum m. Schaufenster und Nebenraum, ca. 45 m<sup>2</sup>, ab sofort zu vermieten  
Miete 200,00 € kalt + NK  
Tel. 09090/90404 oder 0175/4715000

Caritas: Gebrauchtwarenläden für Jedermann

Kennen Sie die Frage: „Wohin mit dem alten Sofa? Zum Wegwerfen ist es noch zu schön, das kann man doch noch brauchen!“ Genau hier kommen unsere Gebrauchtwarenläden ins Spiel. Was der Eine nicht mehr braucht, kommt für den Anderen gerade recht. Unsere Ladentüren und Dienstleistungen stehen für Jeden offen. Sie unterstützen mit Ihrer Sachspende oder Ihrem Einkauf den Gesundungsprozess beeinträchtigter Menschen, die eine sinnvolle Beschäftigung in den Gebrauchtwarenläden finden. Gerne holen wir Ihre Spende kostenlos ab. **Rufen Sie an: 0 84 31 / 6 49 79 44**

Hier finden Sie unsere Läden:

**CARLO**, Eisengasse 124, Neuburg. Hier finden Sie gebrauchte Kleidung, Haushaltswaren und schönen „Schnick-Schnack“.

**CARISMA**, Hesselsoher Str. 1, Neuburg-Ried. Hier finden Sie gebrauchte Möbel und Einrichtungsgegenstände.



**Daheim ist der Mensch dort, wo er sich wohl fühlt**

Bgm.-Rohrmüller-Str. 9-11  
86554 Pöttmes  
Tel.: 0 82 53 / 99 79 310  
Fax: 0 82 53 / 16 22

senioreneinrichtung.sonnengarten@email.de  
www.senioreneinrichtung-sonnengarten.de

Wir bieten:

- Kurzeit-
- Verhinderungs- und
- vollstationäre Pflege



**Heizung  
Sanitär  
Spenglerei**

Planung • Ausführung • Service

Bahnhofstraße 36 • 86641 Rain am Lech  
☎ 0 90 90 / 24 33 • info@wilde-miller.de

**KFZ-Elektronik  
Stephan Raudensky**



LKW und PKW  
vor Ort Service  
Fehlerdiagnose  
Standheizungen  
Klimaanlagen  
Handy, Navi

Stephan Raudensky  
An der Pfitz 2  
86666 Ortlfing  
☎: 01728953648  
☎: 08432/949231  
✉: st-raudensky@t-online.de

**FLOHMARKT**

Burgheim / B16 Netto-Parkplatz  
**22. Mai 2016**  
von 7:00 bis 15:00 Uhr  
KEINE NEUWARE  
Info: 01 62/5 2977 10  
www.flohmarktteammc.net



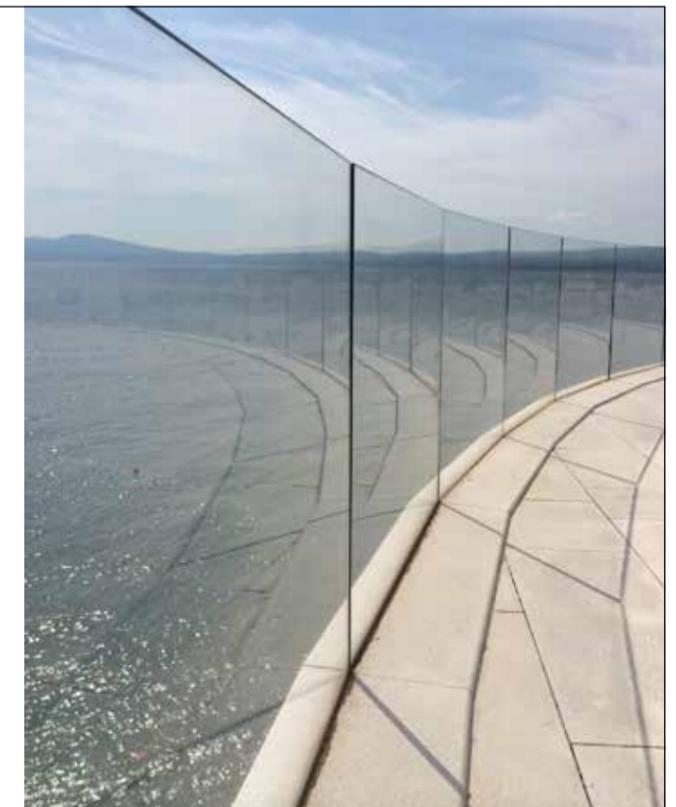
**Qualität direkt vom Hersteller**

Ausstellungs-Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 9-12 und 13-18 Uhr, Samstag 9-13 Uhr.



**kempfle küchen**  
86701 Rohrenfels • www.kempfle.de  
Tel. 0 84 31 / 67 18-0

**Beratung • Planung • Produktion • Montage**



**Unsere Kompetenzen**

Zuverlässige, fachliche

- Beratung
- Planung
- Durchführung

Ihres Bauvorhabens aus  
Meisterhand

Meisterbetrieb



Bahnhofstraße 22  
86666 Burgheim  
Tel: 08432 / 94 98 28  
Fax: 08432 / 94 98 29  
info@blei-glasklar.de  
www.blei-glasklar.de

- Duschabtrennungen
- Glastüren und Glaswände
- Glasrückwände
- Glasvordächer
- Brüstungen
- Spiegel
- Reparatur
- Notverglasung
- LKW mit Palfinger Kran (inkl. Fahrer/Kranführer) zu vermieten  
Auslage bis 30m



## Täglich Bettfedern-Reinigung

Inlett • Federn • Allergikerbetten • Matratzen • Lattenroste • Wasserbetten  
in großer Auswahl.

**Neu:** Wir waschen auch Ihre Daunendecken  
und Allergikerbetten.

**Tel.: 0 84 32 / 304**

Vereinbaren Sie einen Termin mit uns!



**Betten Mai** stark in Betten  
und Matratzen  
Ringstr. 25a, 86666 Burgheim

## Einblasdämmung



Wir schützen gegen:

Hitze – Kälte – Schall

**Ob Altbau oder Neubau, schnell und zuverlässig!!!**

Bernhard Schmid, Dinkelshausen A1, 86676 Ehekirchen, Tel. 08435 408  
[bsdaemntechnik@web.de](mailto:bsdaemntechnik@web.de), [www.bsdaemntechnik.de](http://www.bsdaemntechnik.de)

Reisebüro  
**sonnenklar**  
viel. mehr. urlaub.

SEIT NUNMEHR 2 JAHREN IN NEUBURG!

Scannen Sie den QR-Code  
und gelangen Sie direkt  
auf unsere Website!



## sonnenklar Reisebüro Fürnröhr

Reisebüroinhaberin: Bettina Fürnröhr

Luitpoldstr. C 79

86633 Neuburg an der Donau

Tel. 08431/6 47 90 06

Fax 08431/6 47 90 08

[neuburg-donau@sonnenklar.de](mailto:neuburg-donau@sonnenklar.de)  
[www.sonnenklar-reisebuero.de/](http://www.sonnenklar-reisebuero.de/)  
neuburg-donau



Wir buchen  
alle gängigen  
Veranstalter  
für Sie!

## M. S. Dellenrepair

Parkrempel / Dellen / Hagelschadenbeseitigung



- kostengünstiger als lackieren
- Wertsteigerung Ihres Fahrzeugs
- kürzere Reparaturzeit als beim Lackieren
- Originallack bleibt erhalten

**Marco Schmidt**  
Ausbeultechniker  
Bahnhofstraße 30  
86697 Oberhausen

**Termine nach  
Vereinbarung**  
Tel. 0151/20463401  
Mo – Fr ab 14 Uhr  
Sa ab 12 Uhr

Caravaning  
**DEGMAYR**

Verkauf • Vermietung  
Fachwerkstatt • Anhängerservice

**PKW-ANHÄNGER**  
Verkauf und Service



Nordpark 6 • 86666 Burgheim • Tel.: 08432 - 94 77 - 661  
[www.caravaning-degmayr.de](http://www.caravaning-degmayr.de)

## An-/Verkauf und Service von Kaffeevollautomaten



**Thomas Späth**

Autorisierter

**jura** + **Nivona**

GIGA Vertragshändler

Öffnungszeiten

Mo-Do 16.00–18.30 Uhr

Fr 14.00–18.30 Uhr

Sa 09.00–16.00 Uhr

[info.sge@gmx.de](mailto:info.sge@gmx.de)

St.-Martin-Straße 7 • 86676 Schainbach  
Telefon 0 82 53 / 99 54 80 • Mobil 01 62 / 205 69 64

**GLAS LEHMEIER**  
Ihr kompetenter Partner wenn es um Glas geht

Unterpeichinger Str. 7 • 86641 Rain  
Tel. 09090/2401 • [info@glaserei-lehmeier.de](mailto:info@glaserei-lehmeier.de)  
[www.glaserei-lehmeier.de](http://www.glaserei-lehmeier.de)

## Glasduschen

Eine Dusche aus Glas gibt Ihrem Bad eine elegante Note. Durch hochwertige Materialien und eine spezielle Beschichtung ist die Duschkabine eine saubere und pflegeleichte Lösung. Sie wird individuell nach Ihren Gegebenheiten und Vorstellungen geplant und gefertigt. Durch verschiedene Möglichkeiten der Form und Gestaltung sind der Vielfältigkeit kaum Grenzen gesetzt und jede Dusche wird zum Unikat.

Glastüren und Trennwände • Schiebetüren  
Glasduschen • Glasrückwände • Überdachungen  
Glaszäune • Treppengeländer • Balkonabtrennungen  
begehbare Glas • Spiegel • Kunstverglasungen  
Pokale • Bilderrahmen



Jürgen Minder  
Bahnhofstr. 42  
86666 Burgheim

**Gasthaus  
zur Pfalz**  
einfach gut essen

Jede zweite Woche, am Sonntagabend  
Grillbuffet vom BBQ Smoker

Schweinebauch, Schweinehals, Rinderhüftsteaks,  
Pute, Lachs, verschiedene Beilagen und Salate  
Täglich: frische Spargelvariationen  
Neu: Hausgemachtes Holzofenbrot  
im Holzofen gebacken  
Wir bitten um Reservierung!

Montag: original Elsässer Flammkuchen  
Mittwoch: versch. Schnitzelvarianten  
Donnerstag: Spareribs vom BBQ Smoker  
Freitag: frisches Lachsfilet und Forellen  
geräuchert im BBQ Smoker  
Samstag: Spanferkel vom Grill

**ab Mai:**  
Mittwoch – Sonntag: Mittagstisch

Bahnhofstr. 42 | 86666 Burgheim | Telefon: 08432/9477640 | [info@gasthauszurpfalz.de](mailto:info@gasthauszurpfalz.de)

## Wir geben Ihrer Fassade jede Farbe!

Sie haben die Wahl ...



... außer Schimmelgrün und Altersgrau.

Wir bieten alles, was Ihre Hausfassade braucht

- fachkundige Untergrundanalyse zur Bestimmung der notwendigen Arbeiten
- individuelle Farbgestaltung
- Erläuterung von ggf. notwendigen Arbeitsschritten
- zuverlässige und perfekte Ausführung
- Auswahl der am besten geeigneten Werkstoffe

Rufen Sie uns an  
- wir freuen uns  
auf Ihre Fassade!

**SPENNINGER**  
Malermester GmbH  
Burgheim & Neuburg  
Telefon 08431/46552

Erfahrung, Know-how  
und professionelle  
Serviceleistungen  
aus einer Hand

Der Biergarten ist eröffnet!



Genießen Sie gutes Essen...

... im Restaurant zum Fasanen mit stilvoller Eleganz in mediterraner Atmosphäre bis 90 Personen oder in der rustikalen Woi-Stuben bis 30 Personen.

Unsere Speisekarte mit Produkten aus der Region folgt dem jahreszeitlichen Rhythmus mit Raffinesse.

Auf unserer Sonnenterrasse mit herrlichem Fernblick in das Donaumoos oder im Biergarten unter Kastanienbäumen genießen Sie BBQ Smoker Spezialitäten.

Unser Haus bietet 7 Zimmer, TV, WIFI, Sanitärbereich. Der Seminarraum bietet Platz für ca. 60 Personen.

Beratung bei Planung und Gestaltung Ihrer individuellen Familien-/Betriebsfeier.

Ihr Aufenthalt soll zu einem unvergesslichen Erlebnis werden. Das ist unser Ziel.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Gasthaus  
zur Pfalz**



# HÖRL

DER GETRÄNKE SPEZIALIST



1. Jahr Hörl in Burgheim, wir feiern  
vom 23.05. – 28.05.2016

27. – 28.05. buntes  
Familienprogramm mit:  
Hüpfburg, Torwandschießen,  
Glücksrad, vielen weiteren Aktionen

Kaffee-/ Kuchenverkauf sowie  
Steaksemmeln ▶ Der Erlös fließt  
in den Neubau.

Werbeausschank der  
Brauerei Kühbach

Wir unterstützen den Neubau des  
Sportheimes Burgheim.  
Beim Kauf einer Kiste geht 1,00 €  
zu Gunsten des TSV Burgheim



## Große Verlosung im Markt

1. Preis: Grillfest für 30 Personen
2. Preis: Weber Grill
3. Preis: Perfect Draft Zapfanlage
4. Preis: Adidas-Sporttasche gefüllt mit Adelhölzener Schorlen
5. Preis: Sonnenschirm

Einfach den Teilnahme-Coupon ausfüllen und während der Veranstaltung im Markt abgeben. Unter allen Teilnehmern entscheidet das Los. Ziehung am 28.05.2016. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Vorname, Name \_\_\_\_\_

Straße, Hs-Nr. \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Vorankündigung

## DÏNER en BLANC

im Schloßpark Straß

Wann: Sonntag, 19. Juni 2016  
Beginn: 19:30 Uhr (Ende 22:00 Uhr)

Wo: Generationenpark Schloß Straß  
Regeln: „Alles in Weiß“, z. B. Kleidung, Kerzen...  
Mitzubringen: 3-Gänge-Picknick und Getränke  
Geschirr, Besteck, Gläser, Tischdecke, Deko  
Gestellt werden: Tische und Stühle/Bänke

Eine gemeinsame Veranstaltung  
der HGV Markt Burgheim und der Stiftung St. Johannes

Info und Anmeldung: [www.facebook.com/dinerblancstrass](https://www.facebook.com/dinerblancstrass)  
Weitere Informationen im nächsten Zwoaring

Wir gratulieren unseren  
neuen Steuerberaterinnen  
**Maria Zach** und **Jennifer Heckl** zur bestandenen  
Prüfung zum Steuerbera-  
ter, sowie **Miriam Baur** zur  
bestandenen Steuerfach-  
wirtprüfung.

Zur 20-jährigen Firmenzu-  
gehörigkeit gratulieren und  
danken wir **Manuela Berger**  
und **Hans Steidle**.



Von links: Steuerberaterin Jennifer Heckl, Jubilar Hans Steidle, Steuerfachwirtin Miriam Baur, Jubilarin Manuela Berger, Steuerberaterin Maria Zach, Stefan Wittmeier, Martin Wittmeier

Reichersteiner Str. 1a  
86641 Rain Wallerdorf  
Tel. Nr. 08276/58496-29  
Fax: 08276/1253

Wittmeier

Steuerberatungsgesellschaft  
m.b.H.

Landwirtschaftliche Buchstelle



Naturecke

## Unsere Burgheimer Störche

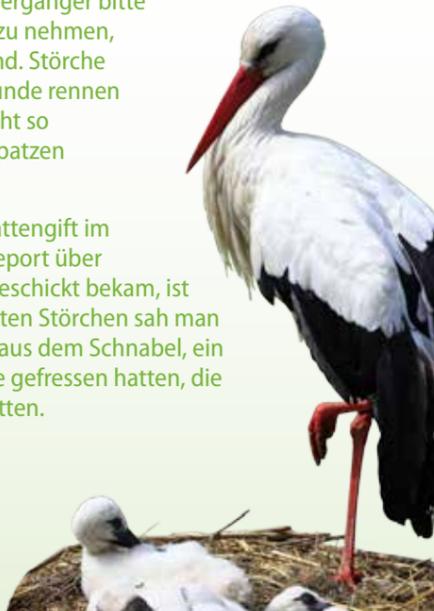
Es ist Zeit, wieder mal etwas über unsere Burgheimer Störche zu schreiben. Dass sie den Winter wieder hier verbracht haben, wissen Sie alle. Man sieht sie ja immer mal wieder. Ich hatte Sorge bei einer Woche Schnee, sie haben die Zeit gut überstanden und ich bin froh darüber. Herr Wittmann meint, sie hätten schon mit Brüten angefangen. Wir wollen hoffen, dass sie mit den Jungen wieder so viel Glück haben wie letztes Jahr: 4 junge Störche flogen Mitte August ab.

Jetzt noch 2 Bitten: Die Spaziergänger bitte ich, ihre Hunde an die Leine zu nehmen, wenn Störche in der Nähe sind. Störche haben Angst vor Hunden. Hunde rennen auf sie zu und sie können nicht so schnell abfliegen wie etwa Spatzen oder Meisen.

Ganz wichtig: Kein Mäuse-Rattengift im Freien ausbringen. Im LBV-Report über Störche, den ich kürzlich zugeschickt bekam, ist folgendes angegeben: Bei toten Störchen sah man noch nach Tagen Blutungen aus dem Schnabel, ein Zeichen, dass sie wohl Mäuse gefressen hatten, die Rattengift aufgenommen hatten.

Wir wollen unseren Störchen  
und uns allen ein gutes  
Storchenjahr wünschen!

Dr. Pauline Abt





**Metzgerei Stöckle**  
Qualität aus der Region

*Mai-Angebote*

**Qualität mit Frischegarantie!**

- Schlachtvieh aus der Region

**Angebote „Heiße Theke“**

Knusprig gegrillte Spanferkel-Vorderhaxe Stück / 1,50 €  
Leckere Spareribs vom Kotelett, gegrillt 1 kg / 6,50 €

**Leckerer zur Grillzeit**

Halssteak köstlich mariniert 1 kg / 5,90 €  
Feinschmeckersteak, mager, in verschiedenen Marinaden 1 kg / 6,90 €  
Grillwürste WEISS oder ROT, schmackhaft würzig! 1 kg / 6,90 €  
Grillbauch-Scheiben, ohne Bein, mager, lecker mariniert 1 kg / 5,50 €  
Rib-Eye-Steaks, in Kräuterbuttermarinade 1 kg / 9,99 €  
Rinder-Lendensteaks, in Kräuterbuttermarinade 1 kg / 16,90 €

**Beste Metzgerqualität**

Zigeunerknacker, Bauernbratwurst 1 kg / 8,50 €  
Herzhafte Landjäger, Käseknacker 1 kg / 8,50 €  
Rindersalami, naturgereift, 100 % rein Rind 1 kg / 8,50 €  
Aufschnitt, verschiedene Sorten, in ca. 500 g Stücke 1 kg / 6,90 €  
Knoblauchwurst, sehr gesund 1 kg / 6,60 €  
Leberkäsebrät zum Backen in der Aluschale 1 kg / 4,90 €  
Donau-Rieser Rohschinken 1 kg / 9,90 €  
Schwarzgeräuchertes, heißgegart 1 kg / 9,90 €  
Hackfleisch gemischt 1 kg / 4,90 €  
Putenschnitzel, geschnitten 1 kg / 7,90 €  
Schlegel-Krustenbraten 1 kg / 4,90 €  
Hintere Haxen, frisch, gesurt oder geräuchert und gekocht 1 kg / 3,90 €  
Sauerbraten aus der Keule, brautfertig, eingelegt 1 kg / 8,90 €  
Schweinefilet, frisch, ohne Kette 1 kg / 8,90 €  
Schweinelachsfilet 1 kg / 6,90 €  
1a Rinderrouladen 1 kg / 9,90 €  
Rinderfilet ganz oder halb 1 kg / 28,90 €



**Metzgerei Stöckle KG**  
In der Moosweide (B16) • 86641 Rain/Lech  
Tel. 0 90 90 / 96 01-90 • Fax 96 01-66

**Direktverkauf mit Selbstbedienung und Imbiss:**  
B16, Ausfahrt Rain Ost, direkt am Kreisverkehr

**Öffnungszeiten:**  
Mo. - Fr.: 06:00 - 18:00 Uhr Sa.: 07:00 - 13:00 Uhr

Ihr zuverlässiger Partner in allen Elektrofragen

**Biber & Brassler Elektro**

Tel: 08435/920092 Fax: 08435/1346 Landstraße 3 86676 Ehekirchen-Bonsal  
Mail: bub@elektroweb.info

**Wir brauchen Verstärkung:**

**Elektroinstallateur/in Elektrotechniker/in**

Wir bieten:

- Einen sicheren Arbeitsplatz
- Ein angenehmes Betriebsklima
- Leistungsgerechte Bezahlung

- Installationen
- Netzwerktechnik
- Antennenbau
- Kundendienst
- Speichersysteme
- Erneuerbare Energien
- KNX Steuerungen

**Was tun, wenn's kracht?**

Wir **beraten** Sie **neutral** und **unabhängig** und erstellen Gutachten für Fahrzeuge aller Art.

**Im Schadensfall immer erst zum Kfz-Sachverständigen**

Rufen Sie uns einfach an.

**FRITZ RUCKER**  
SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH

86666 Burgheim Tel.: 08432-1498 info@rucker-sv.de  
Gewerbering 5 Fax: 08432-1394 www.rucker-sv.de

BVSK  
Bundverband der Sachverständigen für Kraftfahrzeuge e.V.  
Classic Data

**Solange wie möglich zu Hause wohnen – das ermöglichen unsere ambulanten Dienste.**

**Ihr Pflegepartner der Region – wir pflegen kompetent und zuverlässig. Qualität und Freundlichkeit seit über 30 Jahren.**

**Pflegeteam Burgheim:**  
Pfarrgasse 13 86666 Burgheim  
Telefon 08432 8268 Handy 0171 3670565  
info@sozialstation-schrobenhausen.de

Sozialstation Neuburg-Schrobenhausen e.V.

**Ambulante Pflege und Hilfen im Landkreis Neuburg-Schrobenhausen**

**aa AUTO DIENST DIE MARKENWERKSTATT**

**AUTOHAUS KLIPPEL**

**Der Markenhändler in Ihrer Nähe!**

**Reparatur & Verkauf aller Fabrikate**

Inh. Klaus Klippel . Gewerbering 2 86666 Burgheim . T 08432/920085  
www.klippel-mehrmarken.de

**Mehrmarken** Vertriebspartner Ihr Spezialist für Neuwagen

**mazda SERVICE**

**Umsorgt und sicher zuhause leben**

Hilfe und Fürsorge in den eigenen vier Wänden

**Ambulanter Pflegedienst Neuburg**

Richard-Wagner-Straße 18  
Tel. 0 84 31 67 78-71 • Fax 0 84 31 67 78-77  
ambu@kvneuburg-schrobenhausen.brk.de

**Bayerisches Rotes Kreuz**

www.ambulante-pflege-neuburg.brk.de

**Mediadaten**

Nr. 288, Juni | 2016  
erscheint am **11.06.2016**  
Anzeigenschluss: **17.05.2016**  
Auflage: ca. 7.900 Stk. (kostenlose Verteilung)

**Anzeigenpreise 2016**

Format	B x H (mm)	1c + 19% MwSt.	4c + 19% MwSt.
1/8 quer	92 x 64,5	40,00 €	47,60 €
1/4 quer	139 x 88	75,00 €	89,25 €
1/4 hoch	92 x 133	75,00 €	89,25 €
1/3 quer	188 x 88	105,00 €	124,95 €
1/2 quer	188 x 133	125,00 €	148,75 €
1/2 hoch	92 x 270	125,00 €	148,75 €
1/1	188 x 270	190,00 €	226,10 €

**Erscheinungstermine**

Nr. 289 16.07.16 Nr. 290 10.09.16  
Nr. 291 08.10.16 Nr. 292 12.11.16  
Nr. 293 10.12.16

Auflage: ca. 7.900 Stk. (kostenlose Verteilung)

**Anzeigenschluss** zu den jeweiligen Ausgaben ist ca. 3 Wochen vorher

**Kleinanzeigen**  
Bis 3 Zeilen Mindestgebühr 5,00 € (zzgl. MwSt.); ab der 4. Zeile pro angefangener Zeile 1,50 € (zzgl. MwSt.)

**Rabatte**

- 5 % ab 3 Schaltungen
- 7,5 % ab 5 Schaltungen
- 10 % ab 8 Schaltungen
- 12,5 % für 10 Schaltungen

Der Zeitpunkt der Anzeigenschaltungen ist innerhalb der 10 Ausgaben frei wählbar. Rabatte nur gültig für Farbanzeigen und innerhalb eines Kalenderjahres. HGV-Mitglieder erhalten 15 % Rabatt auf den Anzeigenpreis.

**Hinweis**  
Die Preise gelten für druckfertig gestellte Anzeigen. Für einfachen Satz (ohne Bildbearbeitung) berechnen wir bis 1/4 Seite zusätzlich 10,- €, größer 1/4 Seite 20,- €. Gerne unterstützen wir Sie auch bei einer Neugestaltung Ihrer Anzeige. Dazu erhalten Sie dann separat ein Angebot.

**Anzeigenannahme**  
Mo. – Mi., Fr.: 08.00 bis 12.00 Uhr  
unter Tel.: 08432 9488-0 oder per E-Mail: zwoaring@roesslerconsult.de oder Fax: 08432 9488-26

**Rössler Consult GmbH**  
Christine Beck  
Kreuterstr. 14  
86666 Burgheim



## BAUGEWERBE / HANDWERK

## KFZ

## HANDEL / DIENSTLEISTUNG

**PAWLAK**  
Stuck • Putz • Restaurationen  
**Pawlak Verputz GmbH**  
Gewerberg 28 • 86666 Burgheim  
Tel. (0 84 32) 92 02 02 • Fax: 92 02 04  
e-Mail: Pawlak.Verputz.GmbH@t-online.de

**SLIDE TEC**  
Schiebeläden  
**BAIER GMBH SLIDETEC**  
Nordpark 2 • D-86666 Burgheim  
Telefon: 0 84 32 / 94 84 1 - 0  
Telefax: 0 84 32 / 94 84 1 - 19  
info@slidetec.de • www.slidetec.de

**GEORG Ritzer** GmbH  
Der Profi für Altbau saniert!  
BAUELEMENTE  
FENSTER - HAUS- & ZIMMERTÜREN - BÖDEN - INSEKTENSCHUTZ  
St.-Leonhard-Straße 12a • 86643 Rennertshofen-Kienberg  
Tel.: 0 90 94 / 90 20 23 • Fax: 0 90 94 / 90 20 24  
www.bauelemente-ritzer.de

**Autohaus Klippel e.K.**  
Gewerberg 2  
86666 Burgheim  
Tel. 08432 920085  
Fax. 08432 920087  
www.klippel-mehrmarken.de  
Klippel-Autohaus@t-online.de

Massage • Kosmetik • Fußpflege • Beauty für Sie & Ihn  
**Tatjana**  
Masseurin  
Bertoldsheimer Str. 18 a • 86666 Burgheim  
Tel. 09094 / 92 18 38 • Mobil 0174 / 40 23 124

**Tomsche GmbH**  
Drucken-Sticken-Flocken  
Holzkirchener Str. 5  
86666 Burgheim-Illdorf  
Tel. +49 (0) 84 32 / 263561  
tomsche-gmbh@online.de

Wir pflegen und begleiten mit Herz und Verstand!  
**Omnicare**  
Stationäre Pflege & Ambulante häusliche Pflege  
Seniorenzentrum Wellheim Tel. 08427 / 98 595-0  
Seniorentagesstätte Mörsheim Tel. 09145 / 83 998 08  
Ambulanter Pflegedienst Wellheim Tel. 08427 / 98 595-156  
Seniorenzentrum Karshuld Tel. 08454 / 91 404-0  
www.omnicare-ggmbh.de

auto & zweirad  
**HELMER**  
Ihre Meisterwerkstatt  
Sallacherstr. 24 • 86641 Bayerdilling  
Tel. 0 90 90 / 96 22 46  
www.zweirad-helmer.de

**Manfred Burzler**  
Baupengerei und Metallgestaltung  
**Metallbaumeister  
Spenglermeister**  
Geiselanger 4  
86697 Unterhausen  
Tel. +49 (0) 84 31 459 90

**SCHNELL**  
KÜCHEN - GESUNDES SCHLAFEN - MÖBEL  
**Schnell Christian**  
Ihr Spezialist für Küchen u. gesundes Schlafen  
Marktplatz 7 • D-86666 Burgheim  
Tel: 0 84 32 / 85 23  
Fax: 0 84 32 / 94 97 0 - 0  
info@schnell-moebel.de • www.schnell-moebel.de

**Hefele Landtechnik**  
Landmaschinen  
Reparaturen  
Ersatzteillager  
Hydraulik  
Hefele Landtechnik  
Inh. Markus Habermeyer  
Kapellenstr. 6 • 86666 Ortlfing  
Tel. 08432/949575  
**Power für den Garten**  
Honda • Stihl • Gardena

**KFZ-Elektronik  
Stephan Raudensky**  
An der Pfütz 2 • 86666 Ortlfing  
Tel. 0172/8953648  
Fax: 08432/949231  
st-raudensky@t-online.de

Neuburger Bestattungs-  
und Überführungsinstitut  
**FALLER  
Bestattungen**  
Rat und Hilfe im Trauerfall  
Wolfgang-Wilhelm-Platz B 173  
86633 Neuburg an der Donau  
**Tel. (0 84 31) 72 70**

**RISK** Christian Pichler  
Management  
www.cpv-riskmanagement.de  
info@cpv-riskmanagement.de  
Sudetenlandstraße 21 • 86633 Neuburg  
Telefon: 0 84 31 / 93 05

**Logopädische Praxis  
Cordula Fürbas**  
Marktplatz 7  
86666 Burgheim  
Tel.: 08432 / 94959-11  
Mail: cordula-fuerbas@web.de

**ReAktiv**  
Praxis für Krankengymnastik, Massage u. Wellness  
Robert Brunner  
Physiotherapeut  
Marktplatz 7  
86666 Burgheim  
Tel. (0 84 32) 94 88 77  
Fax (0 84 32) 94 88 78

Handel- und Dienstleistungsbetrieb  
**Manfred Lösch**  
Kies- Schotter- usw.  
• Container • Kehrmaschinen • LKW  
• 4-Achs-Tiefader • Holzspaltung  
Stefanstraße 14 • 86666 Ortlfing  
Tel.: 08432 380 • Fax: 08432 9477867  
Handy: 0172 7590611

**MACK** GmbH  
• Baumaschinen - Baugeräte  
86666 Burgheim(Do) • Schnödhofweg 27  
Tel. 0 84 32/94 85-0 • Fax 0 84 32/94 85-10  
www.mack-baugeraete.de

Ihr Partner am Bau  
**IGNAZ SCHMID**  
Firma Ignaz Schmid GmbH & Co. KG  
Bahnhofstraße 36 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 / 94 17 - 0  
Fax 0 84 32 / 94 17 - 29  
www.ignaz-schmid.de  
Ignaz.Schmid@t-online.de

**Ford** **Kastl**  
freundlich • preiswert • zuverlässig  
Service alle Fabrikate  
Klima • Reifen • Scheiben • Unfall  
Hauptstr. 38 • 86697 Oberhausen  
Tel. 08431 / 8653

**ZWEIRAD  
FEURER**  
Fahrräder + Reparaturen  
Klaus Feurer  
Zieglerstr. 4 • 86666 Burgheim  
Tel.: 08432/8335 • Klaus@feurer.biz

**HAIRSTYLE BY  
SILKE**  
Ortlfingstr. 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 - 94 96 67

**Carola Reichel • Tierheilpraktikerin**  
Mobil: 0160 5381922  
info@tierheilpraktikerin-c-reichel.de  
www.tierheilpraktikerin-c-reichel.de

**Kanzlei Petra Hagenloch**  
• Rechtsanwältin  
• Fachanwältin für Verkehrsrecht  
• Referentin für Arbeitsrecht  
Marktplatz 17 • 86666 Burgheim  
Tel. 08432 / 949654 • Fax 08432 / 949655  
kanzlei-hagenloch@t-online.de

**Theo Rehm**  
Spenglerei-Installateur  
Neuburger Straße 10  
86643 Rennertshofen  
Tel. 08434-249 • Fax 08434-770

**Burgheimer Schreinerwerkstätten GmbH**  
Bertoldsheimer Strasse 88 • 86666 Burgheim  
Tel. +49(0)8432 949090  
www.schreinerwerkstaetten.net

**GERHARD SPIELVOGEL GSP**  
Baggerarbeiten, Lieferungen,  
Haus- und Gartenservice,  
Maschinenverleih  
Ulrichstraße 15 • 86641 Rain / Sallach  
Tel. 0179 / 4511368 • Fax 09090 / 921708

**FRITZ RUCKER**  
SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH  
86666 Burgheim • Gewerberg 5  
Tel. 08432-1498 • Fax. 08432-1394  
www.rucker-sv.de

Domains Webpace  
Web Server  
**webpace factory**  
Domains Server Web Server  
08431/647390  
info@webpace-factory.net  
www.webpace-factory.net

Kapellenstraße 6 • 86666 Ortlfing  
Fon 0 84 32 / 94 97 11  
Fax 0 84 32 / 94 97 13  
office-gonzales@t-online.de  
Online-Shop unter  
www.office-gonzales.de  
**Office Gonzales**  
Inh. Martina Habermeyer  
Der schnelle Lieferservice für Büro- und EDV-Zubehör

**HUGL**  
Klement  
Knifflige Transporte  
Inhaber Klement Hugl  
Stefanstraße 9 • 86666 Ortlfing  
Tel. 08432 9490838 • Fax 08432 9490836  
klement.hugl@gmx.de  
www.sondertransporte-hugl.de

**schäferreihecht**  
Rosenstr. 4 • 86666 Straß  
Telefon: 08432 9478060  
08432 1806  
Lammfleisch u. Felle  
Naturtextilien für Babys,  
Kinder und Erwachsene

**KLAUS**  
**Holl GmbH**  
Nordpark 1  
86666 Burgheim  
Tel.: 08432 / 94030  
Fax: 08432 / 940330  
E-Mail: info@holl-tiefbau.de

**ProHaus**  
individuell. modern. wertvoll.  
Josef Forthofer • Verkaufsleiter  
Franz-Schubert-Str. 2 • 86666 Burgheim  
Tel.: 08432 920258 • Mobil: 0172 8641677  
j.forthofer@prohaus.com  
www.prohaus.com

**SPENNINGER**  
Malermmeister GmbH  
Burgheim & Neuburg  
Telefon 08431/46552

**Franz Anderl**  
Kraftfahrzeuge  
Kundendienst - TÜV - Reparaturen aller Art  
Unfallinstandsetzung mit Rahmenrichtbank  
Im Westerfeld 13 • 86697 Sinning  
Telefon 0 84 35/5 35 • Fax 94 18 86

Webdesign  
Suchmaschinen  
Optimierung  
**data factory**  
08431/647390 info@data-factory.net  
www.data-factory.net

**Ihr Modehaus  
in Rain**  
**Britzelmeier**  
Hauptstraße 2 - Rain am Lech - 09090/90767

**Photo Popanda**  
Der Fotografenmeister  
Ihr Meisterfotograf  
Photo Popanda  
Schwalbenstr. 11  
86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 / 82 96

**Sonnengarten**  
Kurzzeit-, Verhinderungs- und vollstationäre Pflege  
Bgm.-Rohrmüller-Str. 9 - 11 • 86554 Pöttmes  
Tel: 0 82 53 / 99 79 310 • Fax: 0 82 53 / 16 22  
senioreneinrichtung.sonnengarten@email.de  
www.senioreneinrichtung-sonnengarten.de

**HAUSTECHNIK**  
**BURKHARD**  
• Heizung  
• Bäder  
• Spenglerei  
• Schlosserei  
Inhaber Raimund Burkhard  
Monheimer Str. 2 • 86643 Rennertshofen  
Tel. 08434 277 • htb-88@t-online.de

**blei**  
**GLASKLAR**  
GmbH & Co. KG  
**Blei Glasklar GmbH & Co. KG**  
Bahnhofstr. 22 • 86666 Burgheim  
Tel.: 08432 949828 • Fax: 08432 949829  
www.blei-glasklar.de

**Kimmerling**  
Fachbetrieb für Kachelöfen, Fliesen,  
Kaminöfen, Herde und Wasseraufsätze  
**Meisterbetrieb seit 1725**  
**86666 BURGHEIM**  
Georgstr. 8 • Tel. 08432 563

**Autohaus Karmann**  
Nelkenweg 15  
86641 Rain  
Tel.: 09090 959990  
www.autohaus-karmann.de

**Ofenfertiges Holz**  
Buche • Fichte • Holzbriketts  
**Brennholz Hugl**  
Klement Hugl • Tel.: 0174 9594101  
Stephanstr. 9 • 86666 Ortlfing

**fischer**  
BEKLEIDUNGSHAUS  
Damen-, Herren- und  
festliche Knabenmode  
Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 9 - 18 Uhr  
Sa 9 - 14 Uhr  
So 10 - 16 Uhr  
Neuburger Str. 26  
86643 Rennertshofen  
Tel.: 0 84 34 / 4 10

**Oase**  
DES ALLTAGS  
Praxis für Physiotherapie und Wellness  
Georgstr. 12 • 86666 Burgheim • Tel. 08432/947888

**Klara Graf**  
• Gesichtspflege  
• Fußpflege  
• Maniküre  
Ortlfingstr. 1  
86666 Burgheim  
Mobil: 0170 / 18 24 804  
arabesque make-up-collection

Hier könnte Ihre Firmenspiegel-Anzeige stehen!  
Buchen unter 08432 9488-0  
(Die Firmenspiegel-Anzeige gestalten wir kostenlos.)

**Sankt Johannes**  
**Schloss Straß**  
Seniorenzentrum und  
Wohnen für behinderte Menschen  
Neuburger Str. 11 • 86666 Burgheim/Straß  
Tel. 08432 943-0 • Fax 08432 943-105  
www.sanktjohannes.com

**Wir sind Ihr  
kreativer Partner!**  
**rösslerconsult**  
Die Ideenwerkstatt  
Kreuter Str. 14  
86666 Straß  
T: 08432 94880  
www.roesslerconsult.de



Audi Service



**Wir sind Audi  
Top Service Partner 2016.<sup>1)</sup>**

**Bei uns ist Ihr Audi  
in guten Händen.**

Die AUDI AG hat uns als Audi Top Service Partner 2016<sup>1)</sup> prämiert – ein Hauptgrund war die überdurchschnittliche Kundenzufriedenheit. Wir freuen uns, dass unsere ausgezeichneten Serviceleistungen, unsere hochqualifizierten Mitarbeiter, die moderne Werkstattausstattung und vieles mehr unsere Kunden begeistert haben. Als Dankeschön für die Auszeichnung bieten wir Ihnen aktuell viele Serviceleistungen zu Top-Konditionen – damit Ihr Audi bei uns auch weiterhin in guten Händen ist.

<sup>1)</sup> Die Auszeichnung Audi Top Service Partner 2016 wurde von der AUDI AG unter Ausschluss Dritter nach selbst definierten Kriterien an ausgewählte Audi Partner vergeben.

Autohaus

**Prüller**

**Autohaus Prüller KG**

Am Schwalbanger 39, 86633 Neuburg  
Tel.: 0 84 31 / 67 67-00  
info-audi@autohaus-prueller.de  
www.audi-partner.de/autohaus-prueller

**TECHNISCHER ZEICHNER /  
KONSTRUKTEUR (w/m)  
in Voll- oder Teilzeit GESUCHT!**

Details zur Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Website:  
[www.slidetec.de](http://www.slidetec.de)

Interessiert? Dann senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung bitte an:



BAIER GMBH SLIDETEC • Nordpark 2 • 86666 Burgheim  
Tel.: 08432 94841-0 • Fax: 08432 94841-19  
info@slidetec.de • www.slidetec.de

**20** JAHRE  
**IDEENWERKSTATT**



**WERBUNG IST MEHR  
ALS SCHÖNE BILDER**

Wir unterstützen Ihre Unternehmenskommunikation mit unserem umfassenden Know-how. Clevere Strategien, komplexe Markeninszenierungen sowie professionelle Gestaltung sind unsere Leidenschaft.

- Beratung und Konzeption
- Print und Crossmedia
- Webdesign / Webentwicklung
- Multimedia
- Messen und Events

**rösslerconsult**  
Die IdeenWerkstatt

Rössler Consult GmbH • Kreuter Straße 14 • 86666 Burgheim  
Tel. +49 (0) 8432 / 94 88 0 • E-Mail: [info@roesslerconsult.de](mailto:info@roesslerconsult.de)  
Web: [www.roesslerconsult.de](http://www.roesslerconsult.de) • [facebook.com/roesslerconsult](https://www.facebook.com/roesslerconsult)